

# LG 2400 Tisch-/Flaschenleuchte **ADE**

## LG 2400-1 Tisch-/Flaschenleuchte Set

## LG 2401 Flaschenleuchte

LG 2400 Table/Bottle Lamp | LG 2400-1 Table/Bottle Lamp Set |  
LG 2401 Bottle Lamp

LG 2400 Lámpara de mesa/botella | LG 2400-1 Conjunto de lámpara de  
mesa/botella | LG 2401 Lámpara de botella

LG 2400 Lampe de table/bouteille | LG 2400-1 Ensemble lampe de tab-  
le/bouteille | LG 2401 Lampe bouteille

LG 2400 Lampada da tavolo/bottiglia | LG 2400-1 Set lampada da tavo-  
lo/bottiglia | LG 2401 Lampada bottiglia

LG 2400 lampa stołowa/butelka | LG 2400-1 Zestaw lampy stołowej/  
butelki | LG 2401 Lampa butelkowa



LG 2400 | LG 2400-1



LG 2401

### **Bedienungsanleitung**

LG 2400 | LG 2400-1 | LG 2401

Operating instructions | Instrucciones de operación | Mode d'emploi  
Istruzioni per l'uso | Instrukcja obsługi



Deutsch

English

Español

Français

Italiano

Polski

# Liebe Kundin, lieber Kunde !

Sie haben sich für den Kauf eines qualitativ hochwertigen Produkts der Marke ADE entschieden, das intelligente Funktionen mit einem außergewöhnlichen Design vereint.

Die langjährige Erfahrung der Marke ADE stellt einen technisch hohen Standard und bewährte Qualität sicher.

Ihr ADE Team

## Allgemeines

---

### Über diese Anleitung



Diese Bedienungsanleitung beschreibt den sicheren Umgang und die Pflege des Artikels. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung auf, falls Sie später etwas nachlesen möchten. Wenn Sie den Artikel an jemand anderen weitergeben, geben Sie auch diese Anleitung mit. Die Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung kann zu Verletzungen oder Schäden am Artikel führen.

### Zeichenerklärung



Dieses Symbol in Verbindung mit dem Wort **GEFAHR** warnt vor schweren Verletzungen.



Dieses Symbol in Verbindung mit dem Wort **WARNUNG** warnt vor Verletzungen mittleren und leichten Grades.



Dieses Symbol in Verbindung mit dem Wort **HINWEIS** warnt vor Sachschäden.



Dieses Symbol kennzeichnet zusätzliche Informationen und allgemeine Hinweise.

# Inhaltsverzeichnis

---

Allgemeines.....	2
Sicherheit.....	4
Bestimmungsgemäßer Gebrauch .....	5
Lieferumfang.....	5
Auf einen Blick .....	6
Funktionsübersicht .....	7
Inbetriebnahme .....	7
Auspacken und prüfen.....	7
Akku aufladen .....	7
Montage .....	8
Tischlampe montieren .....	8
Flaschenlampe montieren.....	10
Bedienung.....	10
Reinigen .....	11
Aufbewahrung .....	11
Technische Daten .....	11
Konformitätserklärung .....	12
Garantie.....	12
Entsorgen .....	12

# Sicherheit

---

## GEFAHR durch Elektrizität

- Akku und Ladekabel dürfen keiner Feuchtigkeit ausgesetzt werden und nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten getaucht werden. Stromschlaggefahr!
- Laden Sie den Akku ausschließlich in trockenen Innenräumen auf. Halten Sie dabei Abstand zu Waschbecken, Vasen etc.
- Sie können das Gerät zum Aufladen an eine USB-Buchse (z. B. Notebook, PC) oder mittels eines USB-Ladeadapters an eine ordnungsgemäß installierte Steckdose anschließen. Beachten Sie in diesem Fall unbedingt das Kapitel „Technische Daten“.
- Wenn Sie einen USB-Ladeadapter verwenden: Achten Sie darauf, dass die Steckdose gut zugänglich ist, damit Sie im Bedarfsfall schnell den Ladeadapter ziehen können.
- Nehmen Sie keine Veränderungen am Artikel oder Akku vor. Lassen Sie Reparaturen nur von einer Fachwerkstatt durchführen. Beachten Sie auch die beiliegenden Garantiebedingungen.
- Achten Sie darauf, dass der Artikel nicht durch scharfe Kanten oder heiße Gegenstände beschädigt wird.
- Nehmen Sie den Artikel nicht in Betrieb, wenn er offensichtliche Schäden aufweist.

## GEFAHR für Kinder

- Dieser Artikel kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Artikels unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Halten Sie Kinder von Verpackungsmaterial fern. Bei Verschlucken besteht Erstickungsgefahr. Achten Sie auch darauf, dass der Verpackungsbeutel nicht über den Kopf gestülpt wird.
- Kinder dürfen nicht mit dem Artikel spielen.
- Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern vorgenommen werden, es sei denn, sie sind 8 Jahre oder älter und werden beaufsichtigt.

## GEFAHR durch Explosion und Verätzung

- Das Gerät enthält einen Lithium-Akku. Dieser darf nicht auseinandergenommen, in Feuer geworfen oder kurzgeschlossen werden. Explosionsgefahr! Schützen Sie den eingebauten Akku vor starker Hitze. Der Akku ist fest im Gerät eingebaut und kann und darf nicht selbst ausgetauscht oder ausgebaut werden. Bei unsachgemäßem Ausbau des Akkus besteht Explosionsgefahr. Wenn der Akku defekt ist, wenden Sie sich an unseren Service oder an eine Fachwerkstatt.

## WARNUNG vor Verätzung

- Vermeiden Sie den Kontakt von Akkuflüssigkeit mit Augen und Schleimhäuten. Bei Kontakt spülen Sie die betroffenen Stellen mit viel klarem Wasser aus und suchen sofort einen Arzt auf.

## VORSICHT vor Sachschäden

- Schützen Sie das Gerät vor starken Stößen, Erschütterungen, direkter Sonneneinstrahlung sowie Schmutz und starker Feuchtigkeit.
- Nehmen Sie keine Änderungen an dem Artikel vor. Lassen Sie Reparaturen nur von einer Fachwerkstatt durchführen. Unsachgemäß durchgeführte Reparaturen können erhebliche Gefährdungen für den Benutzer verursachen.
- Die LEDs sind fest eingebaut. Es ist nicht möglich, diese komplett oder einzeln zu wechseln.
- Stellen Sie den Artikel auf einen stabilen, ebenen und vibrationsfreien Untergrund. Achten Sie dabei auf einen ausreichend großen Abstand zu starken Wärmequellen wie Heizplatten, Heizungsrohren u. ä.
- Benutzen Sie den Artikel nicht mehr, wenn er heruntergefallen ist oder sichtbare Schäden aufweist.
- Tauchen Sie den Artikel zum Reinigen niemals in Wasser und verwenden Sie zur Reinigung keinen Dampfreiniger. Das Gerät kann sonst beschädigt werden.
- Verwenden Sie nur Original-Zubehör.
- Reinigen Sie den Artikel nicht mit harten, kratzenden oder scheuernden Reinigungsmitteln, Stahlwolle o. ä. Dies würde die Oberfläche beschädigen.

## Bestimmungsgemäßer Gebrauch

---

Das Produkt dient ausschließlich als Zusatzbeleuchtung für Innen- und Außenräume im privaten Umfeld. Zur alleinigen Raumbelichtung sowie für gewerbliche Zwecke ist das Produkt ungeeignet.

## Lieferumfang

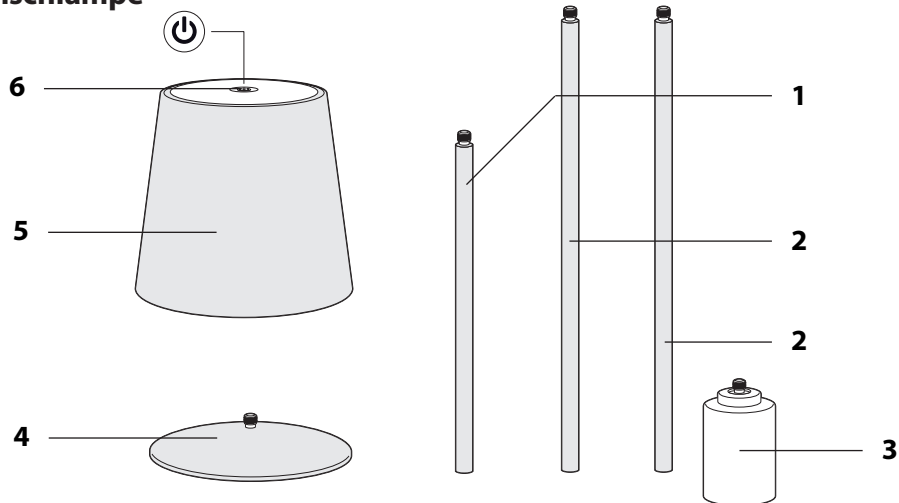
---

- Tisch-/Flaschenleuchte
  - mit 3 Stangen, einem Lampenfuß und einem Flaschenaufsatz (LG2400)
  - mit 2x 3 Stangen, zwei Lampenfüßen und zwei Flaschenaufsätzen (LG2400-1)
  - mit Flaschenaufsatz (LG2401)
- USB-C-Ladekabel
- Quickstartguide

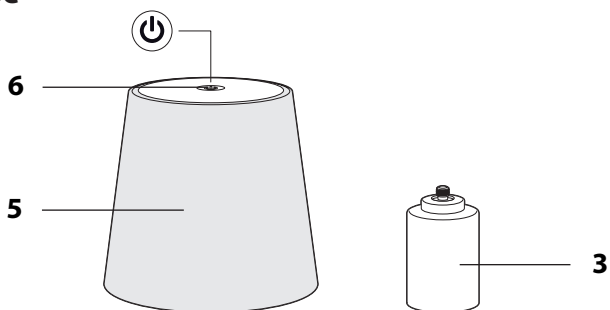
# Auf einen Blick

---

## Tischlampe



## Flaschenlampe



- 1 Stange 11 cm
- 2 Stange 15 cm (2x)
- 3 Flaschenaufsatz
- 4 Lampenfuß
- 5 Lampenschirm
- 6 Touchsensor für Ein/Aus/Farbauswahl/Helligkeit

**Der Lieferumfang ist abhängig davon, welches Produkt Sie gekauft haben.**

ohne Abbildung: USB-C-Ladekabel

# Funktionsübersicht

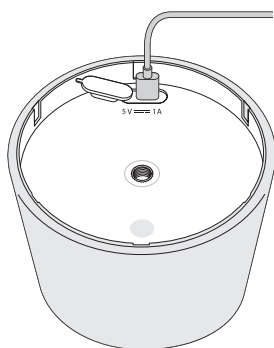
- Schalterlose Bedienung durch Berührung (Touch Control)
- Stufenlos dimmbares Licht mit Memory-Funktion
- 46 LEDs
- 3 Lichtfarben (warmweiß/neutralweiß/kaltweiß)
- Kabelloser Strombetrieb durch wiederaufladbaren Akku

## Inbetriebnahme

### Auspacken und prüfen

1. Nehmen Sie alle Teile aus der Verpackung und entfernen Sie sorgfältig sämtliches Verpackungsmaterial.
2. Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist.
3. Kontrollieren Sie, ob der Artikel oder das Zubehör Schäden aufweisen. Ist dies der Fall, benutzen Sie den Artikel nicht. Wenden Sie sich in diesem Fall an den Händler, bei dem Sie den Artikel gekauft haben.

### Akku aufladen



1. Entfernen Sie die Schutzlasche.
2. Verbinden Sie das beigelegte USB-Ladekabel mit der USB-C-Anschlussbuchse des Artikels und mit der USB-Buchse eines Computers (PC, Tablet, Notebook) oder eines USB-Ladegerätes. Alternativ können Sie auch eine Powerbank anschließen.
3. Setzen Sie nach dem Ladevorgang die Schutzlasche wieder auf.

Die obere Leuchtfläche der Lampe zeigt den Ladevorgang an.

- leuchtet rot: Akku wird aufgeladen
- leuchtet grün: Akku ist voll aufgeladen

Beachten Sie:

- Die Ladedauer bei Inbetriebnahme beträgt ca. 8 Stunden
- Ein voller Akku reicht für eine Betriebsdauer von ca. 4,5-25 Stunden, je nach gewählter Helligkeit.



Sie können die Lampe bereits währendes Ladevorgangs einschalten, siehe „Bedienung“. Der Ladevorgang dauert dann aber länger.

## Montage

Je nach Kauf/Lieferumfang wird die Lampe als Tischlampe oder als Flaschenlampe montiert und verwendet. Die Bedienung ist in jedem Fall identisch.

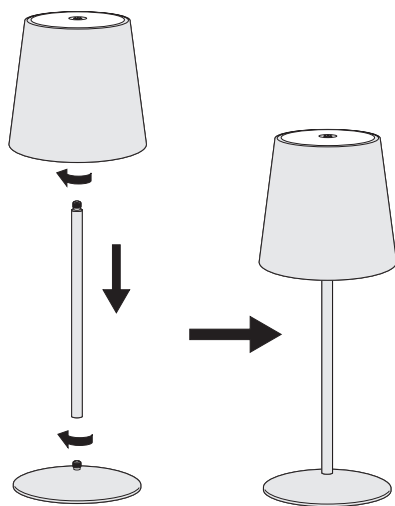
Für die Montage ist kein Werkzeug erforderlich.

### Tischlampe montieren

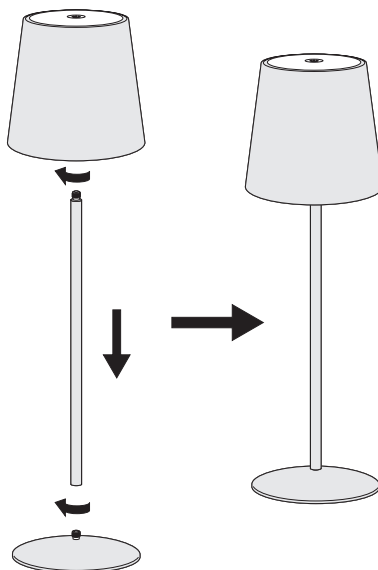
Die Lampe kann mit den mitgelieferten Stangen (1x 11 cm, 2x 15 cm) für unterschiedliche Höhen verwendet werden. Wir empfehlen folgende Stangen zu wählen bzw. zu kombinieren:

- 11 cm oder
- 15 cm oder
- 11 + 15 cm oder
- 15 + 15 cm.

**Schrauben Sie nicht alle drei Stangen zusammen. Die Standsicherheit ist in diesem Fall stark eingeschränkt und es besteht Kippgefahr.**

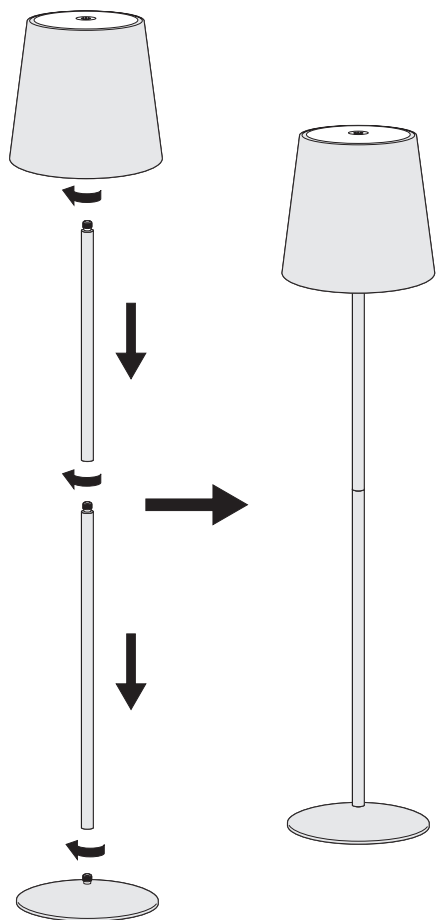


11 cm (Stange 1)

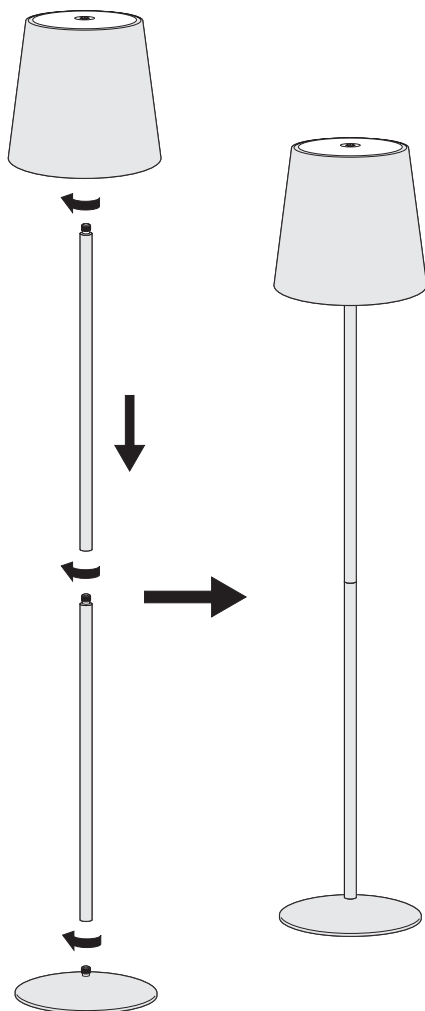


15 cm (Stange 2)





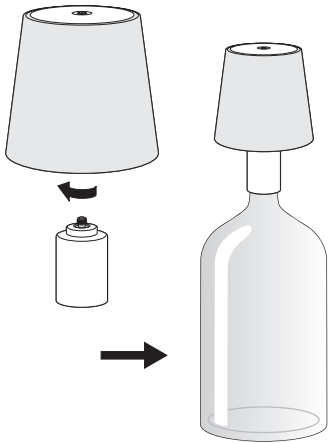
11 + 15 cm (Stangen 1 + 2)



15 + 15 cm (Stange 2 + 2)

## Flaschenlampe montieren

Für die Verwendung als dekorative Flaschenlampe benötigen Sie den Flaschenaufsatz **6**.



Beachten Sie:


- Verwenden Sie nur robuste, standsichere Glasflaschen mit einem geraden Flaschenhals und einem Durchmesser von max. 30 mm.
- Vermeiden Sie sehr dünne Flaschenhälse. Diese geben nicht genug Halt für den Flaschenaufsatz.
- Plastikflaschen sind für diese Art der Nutzung nicht geeignet.

## Bedienung

---



Die Berührungsleuchte wird durch Berühren des Touchsensors **5** mit der bloßen Hand bedient.

1. Berühren Sie einmal kurz den Touchsensor , um die Lampe anzuschalten. Beim ersten Einschalten ist „warmweiß“ als Farbe voreingestellt.
  - Tippen Sie 1x kurz auf den Touchsensor, um zwischen „neutralweiß“ und „kaltweiß“ zu wechseln.
  - Halten Sie den Touchsensor länger gedrückt, um die Helligkeit stufenlos einzustellen. Lassen Sie den Touchsensor los, wenn die gewünschte Helligkeit eingestellt ist.
2. Tippen Sie erneut kurz auf den Touchsensor, um die Lampe auszuschalten.



- Wenn Sie die Lampe wieder einschalten, ist die zuletzt gewählte Helligkeit voreingestellt (Memory-Funktion).
- Falls eine oder mehrere LEDs nicht mehr leuchten: Defekte LEDs können und dürfen nicht ausgetauscht werden.

# Reinigen



## HINWEIS vor Sachschaden



- Tauchen Sie den Artikel nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Verwenden Sie keinesfalls harte, kratzende oder scheuernde Reinigungsmittel o. Ä., um den Artikel zu reinigen. Hierbei könnte die Oberfläche zerkratzen.

1. Entstauben Sie das Produkt nur von außen mit einem trockenen, sauberen und weichen Tuch.
2. Bei hartnäckigen Verschmutzungen können Sie ein leicht angefeuchtetes Tuch verwenden. Lassen Sie alle Teile danach vollständig trocknen.

# Aufbewahrung

- Laden Sie bei längerem Nichtgebrauch den Akku auf, um eine Tiefentladung des Akkus zu vermeiden.
- Lagern Sie alle Teile an einem trockenen, frostfreien und vor Kindern unzugänglichen Ort. Hierfür können Sie die Originalverpackung nutzen.
- Achten Sie darauf, dass das Produkt nicht zu lange starker Sonneneinstrahlung ausgesetzt ist.

# Technische Daten

Modell:	LG 2400, LG 2400-1, LG 2401
Leuchtmittel:	46 LEDs
Lichtstrom:	260 Lumen
Lichtfarben:	2700 K warmweiß / 3300 K neutralweiß / 4000 K kaltweiß
Eingangsspannung:	5 V  / 1 A
Akku:	3,7 V  Lithium-Akku, 2600 mAh
Schutzart:	IP44 - Geschützt gegen feste Fremdkörper größer als 1 mm, Schutz vor Feuchtigkeit: Geschützt gegen allseitiges Spritzwasser
Inverkehrbringer: (keine Service-Adresse)	GRENDS GmbH Stahlwiete 23 22761 Hamburg, Germany

Unsere Produkte werden ständig weiterentwickelt und verbessert.  
Aus diesem Grund sind Design- und technische Änderungen jederzeit möglich.

# Konformitätserklärung

---

Hiermit erklärt die GRENDS GmbH, dass die Lampen LG 2400/LG2400-1/LG2401 den Richtlinien 2014/30/EU und 2011/65/EU entsprechen.

Die Erklärung verliert ihre Gültigkeit, falls an dem Gerät eine nicht mit uns abgestimmte Änderung vorgenommen wurde.

Hamburg, Februar 2024  
GRENDS GmbH



## Garantie

---

Die GRENDS GmbH garantiert für 2 Jahre ab Kaufdatum die kostenfreie Behebung von Mängeln aufgrund Material- oder Fabrikationsfehlern durch Reparatur oder Austausch.

Bitte geben Sie den Artikel im Garantiefall mit dem Kaufbeleg (unter Angabe des Reklamationsgrundes) an Ihren Händler zurück.

## Entsorgen

---

### Verpackung entsorgen



Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoff-Sammlung.

### Artikel entsorgen

Entsorgen Sie den Artikel entsprechend der Vorschriften, die in Ihrem Land gelten.



Dieses Symbol besagt, dass dieses Elektro- bzw. Elektronikgerät am Ende seiner Lebensdauer nicht im Hausmüll entsorgt werden darf, sondern vom Endnutzer einer getrennten Sammlung zugeführt werden muss. Zur Rückgabe stehen in Ihrer Nähe kostenfreie Sammelstellen für die Verwertung der Geräte zur Verfügung. Die Adressen können Sie von Ihrer Stadt- bzw. Kommunalverwaltung erhalten.

Auch (Online-)Vertreiber von Elektro- und Elektronikgeräten sind verpflichtet alte Elektro- und Elektronikgeräte zurückzunehmen. Bei Kauf eines Neugerätes muss der Vertreiber auf Verlangen des Endnutzers eine unentgeltliche 1:1-Rücknahme eines Altgerätes durchführen.

Ohne Neuerwerb sind die o.a. Vertreiber verpflichtet, auf Verlangen des Endnutzers bis zu drei Altgeräte (max. Kantenlänge von 25 cm) unentgeltlich zurückzunehmen.

Die Batterien sind vor dem Entsorgen aus dem Grundgerät zu entnehmen!

Die Batterien müssen getrennt von den anderen Geräteteilen entsorgt werden.



Dieses Symbol besagt, dass Batterien und Akkus nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Sie sind gesetzlich verpflichtet, alle Batterien bei einer Sammelstelle ihrer Gemeinde/ihrer Stadtteils oder im Handel abzugeben.

Die Inhaltsstoffe sind giftig und gefährden bei unsachgemäßer Entsorgung die Umwelt und können gesundheitsschädigende Wirkungen auf Menschen, Tiere und Pflanzen haben.

- Vor dem Entsorgen muss der Akku vollständig entladen werden. Lassen Sie hierfür das Gerät so lange eingeschaltet, bis die LEDs nicht mehr leuchten.

### **Achtung!**

Dieses Gerät enthält einen Akku, der aus Sicherheitsgründen fest eingebaut ist und nicht entnommen werden kann, ohne das Gehäuse zu zerstören. Ein unsachgemäßer Ausbau stellt ein Sicherheitsrisiko dar. Geben Sie daher das Gerät ungeöffnet bei der Sammelstelle ab, die Gerät und Akku fachgerecht entsorgt.

Informationen zu Sammelstellen, die Altgeräte kostenlos entgegennehmen, erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde oder Stadtverwaltung.

# Dear Customer!

Thank you for purchasing a high-quality ADE brand product that combines intelligent functions with an exceptional design.

The many years of experience of the ADE brand ensure a high technical standard and proven quality.

Your ADE Team

## General information

---

### About this operating manual



This operating manual describes how to operate and maintain your product safely. Keep this operating manual in a safe place for future reference. If you pass this product on to someone else, pass on this operating manual as well.

Failure to observe this operating manual may result in injuries or damage to your product.

### Explanation of symbols



This symbol combined with the word DANGER warns of serious injuries.



This symbol combined with the word WARNING warns of moderate and mild injuries.



This symbol combined with the word NOTE warns of material damage.



This symbol indicates additional information and general notes.

# Table of Contents

---

General information .....	14
Safety .....	16
Intended use .....	17
Scope of delivery .....	17
Product overview .....	18
Features.....	19
Start-up .....	19
Unpacking and checking .....	19
Charging the battery .....	19
Assembly .....	20
Assembling the table lamp .....	20
Assembling the bottle lamp .....	22
Operation .....	22
Cleaning.....	23
Storage.....	23
Technical data.....	23
Declaration of conformity .....	24
Warranty .....	24
Disposal.....	24

# Safety

---

## **DANGER from electricity**

- The battery and charging cable must not be exposed to moisture, or immersed in water or other liquids. Risk of electric shock!
- Only charge the battery in dry indoor spaces. Whilst charging, keep the appliance well away from sinks, vases, etc.
- The device can be charged by connecting it to a USB port (e.g. laptop, PC) or a properly installed mains socket using a USB charging adapter. For more information, please refer to the chapter “Technical data”.
- When using the USB charging adapter: Ensure that the mains outlet is readily accessible so that you can quickly unplug the charging adapter, if necessary.
- Do not make any modifications to the item or to the battery. Only allow repairs to be carried out by a specialist workshop. Please also note the enclosed warranty conditions.
- Do not allow the appliance to be damaged by any sharp edges or hot objects.
- Never operate the appliance if it shows obvious signs of damage.

## **DANGER for children**

- This product may be used by children aged 8 and above, as well as by persons with reduced physical, sensory, or mental capacities or lacking experience and knowledge if they are supervised or have been instructed in the safe use of the product and understand the risks that may arise.
- Keep packaging material away from children. There is a risk of choking if swallowed. Also pay attention that children do not pull the packaging material over their heads.
- Children must not play with the product.
- Cleaning and user maintenance must not be carried out by children unless they are 8 years of age or older and are being supervised.

## **DANGER of explosion and burns**

- The device contains a lithium battery. Avoid dismantling, throwing into fire or short-circuiting the battery. Risk of explosion! Protect the built-in battery from excessive heat. The battery is firmly installed in the device and cannot and must not be replaced or removed. Improper removal of the battery may result in a risk of explosion. If the battery is defective, contact our service or a specialist workshop.



## **WARNING: Risk of injury**

- Make sure that the battery fluid never comes into contact with skin, eyes, and mucous membranes. In case of contact, rinse the affected areas with plenty of clean water and seek medical attention immediately.

## **BEWARE of material damage**

- Protect the device from strong shocks, vibrations, direct sunlight, dirt and excessive moisture.
- Do not make any changes to the item. Only allow repairs to be carried out by a specialist workshop. Repairs carried out improperly can considerably endanger the user.
- The LEDs are permanently installed and cannot be replaced, whether separately or completely.
- The device must be operated on a stable, level and vibration-free surface. Maintain sufficient distance to high temperature heat sources such as hot plates and heating pipes etc.
- Never use the appliance if it has been dropped or is showing any signs of damage.
- Never immerse the appliance in water and do not use a steam cleaner to clean the appliance. Otherwise damage to the device may occur.
- Use only original accessories.
- Never use hard, scraping or abrasive detergents, steel wool or similar to clean the appliance, as this would damage the surface.

## **Intended use**

---

The product serves only as supplementary lighting for private indoor and outdoor areas. It is not intended for use as the sole light source in a room or for commercial purposes.

## **Scope of delivery**

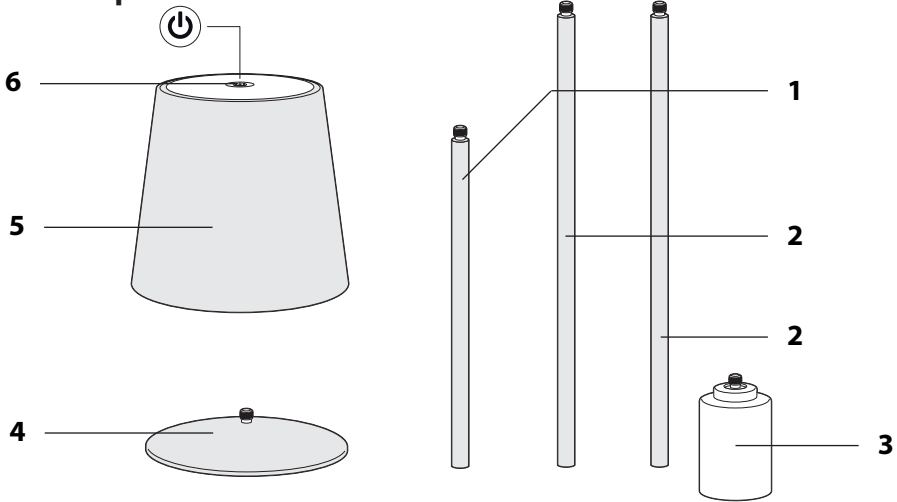
---

- Table/Bottle lamp
  - with 3 lamp rods, one lamp base and bottle attachment (LG 2400) or
  - with 2x 3 lamp rods, two lamp bases and two bottle attachment (LG 2400-1)
  - with bottle attachment (LG 2401) only
- USB-C charging cable
- Quick start guide

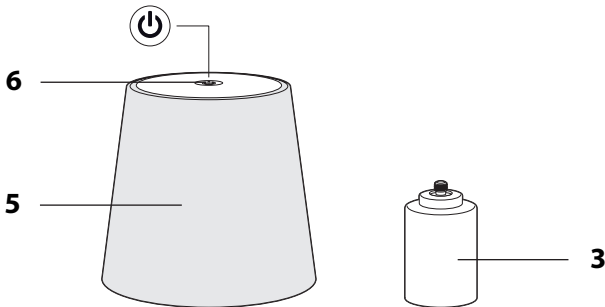
# Product overview

---

## Table lamp



## Bottle lamp



- 1 Lamp rod 11 cm
- 2 Lamp rod 15 cm (2x)
- 3 Bottle attachment
- 4 Lamp base
- 5 Lampshade
- 6 Touch sensor for power on/off, colour selection and brightness adjustment

***The scope of delivery depends on whether you have purchased.***

Not depicted: USB-C charging cable

## Features

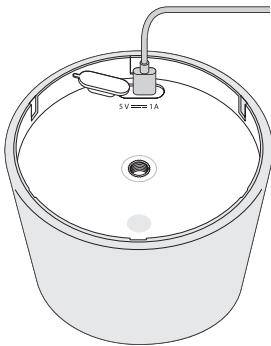
- Switchless operation using touch control
- Stepless dimming with memory function
- 46 LEDs
- 3 light colours (warm white, neutral white, cool white)
- Cordless operation via a rechargeable battery

## Start-up

### Unpacking and checking

1. Remove all parts from the packaging and carefully remove all the packaging material.
2. Check that the delivery is complete.
3. Check the device or accessories for any signs of damage. If any damage is found, do not use the device. In this case, go to the retailer where you bought the set.

### Charging the battery



1. Remove the protective cap.
2. Plug one end of the USB charging cable provided into the device's USB-C port and the other end into the USB port of a computer (PC, tablet, laptop) or a USB charger. Alternatively, you can also connect a power bank.
3. Replace the protective cap after charging.

The light surface at the top of the lamp indicates that the lamp is charging.

- lights up red: Battery is charging
- lights up green: Battery is fully charged

Pay attention to the following:

- It takes about 8 hours to charge the battery before the first use.
- With a fully charged battery, the lamp can last between 4.5 and 25 hours, depending on the brightness level selected.



You can use the lamp even while it is charging (see “Operation”). However, this will make the charging process take longer.

## Assembly

The lamp can be assembled and used as a table lamp or a bottle lamp, depending on the scope of delivery. The operating principle is identical in both cases.

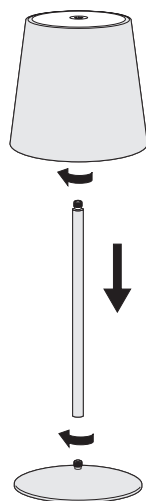
You do not need any tools for assembly.

### Assembling the table lamp

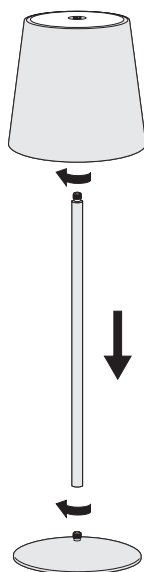
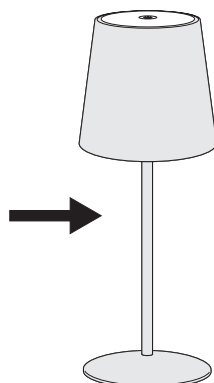
You can choose different heights for the lamp using the lamp rods provided (1x 11 cm, 2x 15 cm). We recommend that you choose or combine the following lamp rods:

- 11 cm or
- 15 cm or
- 11 + 15 cm or
- 15 + 15 cm.

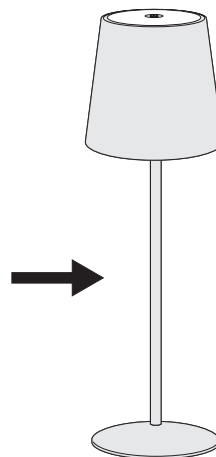
***Do not screw all three lamp rods together. Doing so will render the lamp very unstable, and the lamp can even tip over.***

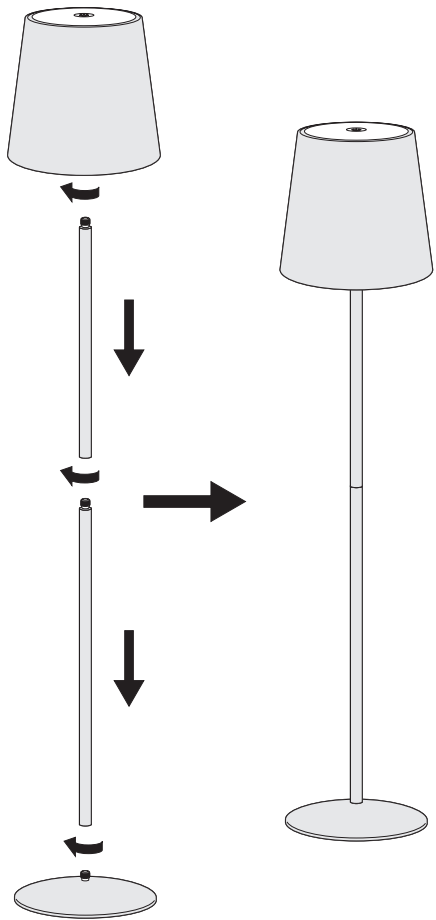


11 cm (lamp rod 1)

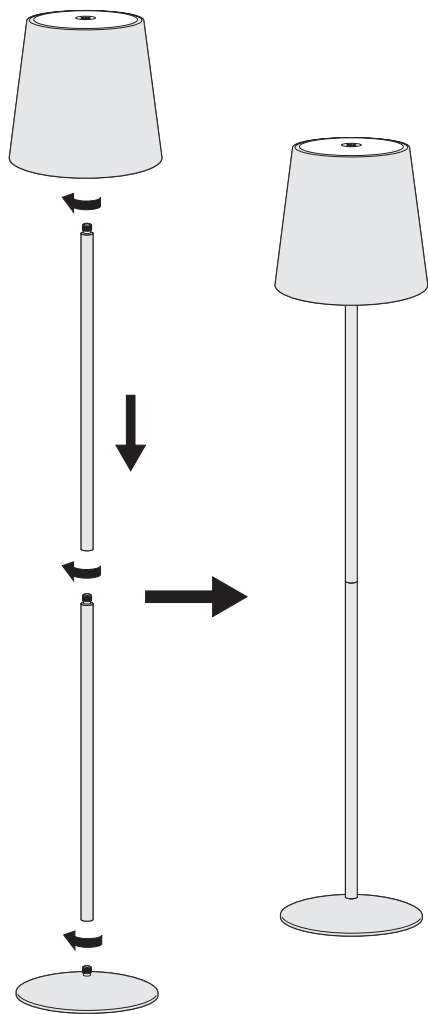


15 cm (lamp rod 2)





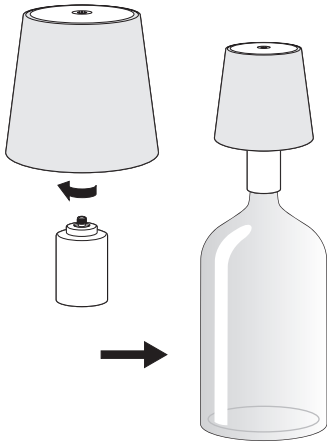
11 + 15 cm (lamp rods 1 + 2)



15 + 15 cm (lamp rods 2 + 2)

# Assembling the bottle lamp

Bottle attachment **6** is required to use the lamp as a decorative bottle lamp.



Pay attention to the following:


- Always use robust, stable glass bottles with a straight bottleneck and a diameter of up to 30 mm.
- Avoid using bottles with very thin bottlenecks. They cannot provide adequate support for the bottle attachment.
- Never use plastic bottles for this purpose.

## Operation

---



The lamp is operated by simply tapping touch sensor **5** with your finger.

1. Briefly tap the touch sensor  once to switch the lamp on. When switching on the lamp for the first time, the default colour is “warm white”.
  - Briefly tap the touch sensor once to toggle between “neutral white” and “cool white”.
  - Keep the touch sensor pressed to adjust the brightness continuously. Release the touch sensor once you have reached the desired brightness.
2. Briefly tap the touch sensor again to switch the lamp off.



- The last selected brightness will apply the next time you switch the lamp on (memory function).
- If one or more LEDs no longer light up, they are defective and cannot and should not be changed.

# Cleaning



## NOTE on material damage

- Do not immerse the item in water or other liquids.
- Never clean the device with harsh, abrasive or scouring cleaning agents or similar. Otherwise, the surface could be scratched.

1. Wipe the outside of the product with a dry, clean and soft cloth only.
2. Use a slightly damp cloth for stubborn soiling. Then allow all parts to dry completely.

# Storage

- When you are not using the product for a long time, charge the battery to prevent it from discharging completely.
- All product parts should be stored in a dry, frost-free place out of the reach of children. They can be stored in their original packaging.
- Avoid exposing the product to direct sunlight for too long.

# Technical data

Model:	LG 2400, LG 2400-1, LG 2401
Lamp:	46 LEDs
Luminous flux:	260 Lumen
Light colours:	2700 K warm white / 3300 K neutral white / 4000 K cool white
Input voltage:	5 V $\frac{\cdot\cdot\cdot\cdot}{\cdot\cdot\cdot\cdot}$ / 1 A
Battery:	3.7 V $\frac{\cdot\cdot\cdot\cdot}{\cdot\cdot\cdot\cdot}$ lithium rechargeable battery, 2600 mAh
Protection class:	IP44 - Protected from solid particles that are over 1 mm in size and from low-velocity sprays of water from every direction
Distributor: (no service address)	GREND S GmbH Stahltwiete 23 22761 Hamburg, Germany

Our products are constantly being developed and improved. Therefore, we reserve the right to make changes to the design and specifications without further notice.

# Declaration of conformity

---

GRENDTS GmbH herewith declares that the LG 2400/LG2400-1/LG2401 lamps comply with Directives 2014/30/EU and 2011/65/EU.

The declaration will lose its validity if any modification is made to the device without our consent.

Hamburg, February 2024  
GRENDTS GmbH



# Warranty

---

GRENDTS GmbH warrants for 2 years from the date of purchase that it will remedy any defects due to faulty material or workmanship free of charge by repair or replacement.

In the event of a warranty claim, please return the product with the proof of purchase (specifying the reason for claim) to your dealer.

# Disposal

---

## Disposing of the packaging



Dispose of the packaging according to type. Dispose of cardboard with waste paper and of films with recyclable materials.

## Disposing of the product

Dispose of the product in accordance with the regulations that apply in your country.



### **Devices must not be disposed of in normal household waste.**

At the end of their life, the products must be disposed of in an appropriate way. In this way, valuable materials contained in the device will be recycled and the burden on the environment avoided. Hand in the old device at a collection point for electronic waste or at a recycling depot.

For more information, contact your local waste disposal firm or your local administrative body.





**Recyclable and disposable batteries do not belong in household waste.**

All batteries must be handed in at a collection point in your community, suburb, or at the retailer. Such batteries can thus be disposed of in an environmentally friendly way.

**Attention!**

This device contains a battery that is permanently installed for safety reasons and cannot be removed without destroying the housing. Improper dismantling entails a safety risk. Therefore, you should return the device unopened to the collection point, and the device and the battery should be disposed of properly.

You can obtain information about collection points that will take your used equipment, free of charge, from your local authority or municipal administration.

## Estimado cliente, estimada clienta:

Ha decidido adquirir un producto de alta calidad de la marca ADE que combina funciones inteligentes con un diseño excepcional.

La amplia experiencia de la marca ADE garantiza un nivel técnico alto y una calidad probada.

El equipo ADE

## General

---

### Acerca de esta guía



Estas instrucciones de uso describen el manejo y cuidado seguros del artículo. Conserve este manual en caso de que necesite consultarlo más adelante. Si le da este artículo a otra persona, asegúrese de incluir también estas instrucciones.

El incumplimiento de estas instrucciones de uso puede provocar lesiones o daños en el artículo.

### Definición de los símbolos



Este símbolo combinado con la palabra PELIGRO advierte de lesiones graves.



Este símbolo, junto con la palabra ADVERTENCIA, advierte de lesiones moderadas y leves.



Este símbolo junto con la palabra AVISO advierte sobre daños materiales.



Este símbolo indica información adicional e instrucciones generales.

# Índice

---

General.....	26
Seguridad.....	28
Uso previsto.....	29
Incluye .....	29
A simple vista .....	30
Resumen de funciones .....	31
Instalación.....	31
Desembalar y comprobar .....	31
Recargar la batería .....	31
Montaje.....	32
Montar la lámpara de mesa.....	32
Instalar la lámpara de botella .....	34
Uso.....	34
Limpieza .....	35
Almacenamiento .....	35
Datos técnicos.....	35
Declaración de conformidad.....	36
Garantía.....	36
Eliminación de residuos .....	36

# Seguridad

---

## PELIGRO por electricidad

- La batería y el cable de carga no deben exponerse a la humedad ni sumergirse en agua ni en otros líquidos. ¡Peligro de descarga eléctrica!
- Cargue la batería únicamente en áreas interiores secas. Manténgalo alejado de lavabos, jarrones, etc.
- Para cargar el dispositivo, puede conectarlo a una toma USB (p. ej., portátil, PC) o a una toma correctamente instalada mediante un adaptador de carga USB. En este caso, preste atención al apartado “Datos técnicos”.
- Si utiliza un adaptador de carga USB: Asegúrese de que se pueda acceder fácilmente a la toma de corriente para poder extraer rápidamente el adaptador de carga si es necesario.
- No realice ningún cambio en el artículo ni en la batería. Encargue las reparaciones únicamente a un taller especializado. Tenga en cuenta también las condiciones de garantía adjuntas.
- Asegúrese de que el artículo no se dañe con bordes afilados ni con objetos calientes.
- No utilice el artículo si muestra daños evidentes.

## PELIGRO para los niños

- Este artículo puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimiento, siempre que estén bajo supervisión o se les haya instruido sobre el uso seguro del artículo y comprendan los peligros resultantes.
- Mantenga a los niños alejados de los materiales de embalaje. Existe riesgo de asfixia si se ingiere. Asegúrese también de que no se ponga la bolsa de embalaje sobre la cabeza.
- No permita que los niños jueguen con el artículo.
- La limpieza y el mantenimiento no lo deben realizar los niños, a menos que sean mayores de 8 años y estén bajo supervisión.

## PELIGRO por explosión y quemaduras químicas

- El dispositivo contiene una batería de litio. No debe desmontarse, arrojarse al fuego ni cortocircuitarse. ¡Peligro de explosión! Proteja la batería incorporada del calor excesivo. La batería está instalada permanentemente en el dispositivo y no puede ni debe reemplazarla ni retirarla usted mismo. Existe riesgo de explosión si la batería se retira incorrectamente. Si la batería está defectuosa, póngase en contacto con nuestro departamento de servicio o con un taller especializado.

## ADVERTENCIA sobre quemaduras químicas

- Evite el contacto del líquido de la batería con los ojos y las membranas mucosas. En caso de contacto, enjuague las zonas afectadas con abundante agua limpia y busque atención médica de inmediato.

## PRECAUCIÓN con los daños a la propiedad

- Proteja el dispositivo de golpes fuertes, vibraciones, luz solar directa, suciedad y humedad excesiva.
- No realice ningún cambio en el artículo. Encargue las reparaciones únicamente a un taller especializado. Las reparaciones realizadas de forma inadecuada pueden causar un peligro importante para el usuario.
- Los LED están instalados permanentemente. No es posible cambiarlos total o individualmente.
- Coloque el artículo sobre una superficie estable, nivelada y sin vibraciones. Asegúrese de que haya una distancia suficiente respecto de fuentes de calor potentes, como placas calefactoras, tubos de calefacción, etc.
- Deje de usar el artículo si se ha caído o muestra daños visibles.
- Nunca sumerja el artículo en agua para limpiarlo ni utilice un limpiador a vapor para limpiarlo. De lo contrario, el dispositivo podría dañarse.
- Utilice únicamente accesorios originales.
- No limpie el artículo con productos de limpieza fuertes, abrasivos o que rayen, lana de acero o similares, ya que dañarían la superficie.

## Uso previsto

---

El producto se utiliza exclusivamente como iluminación adicional para espacios interiores y exteriores en ambientes privados. El producto no es adecuado para iluminación exclusiva de habitaciones ni para fines comerciales.

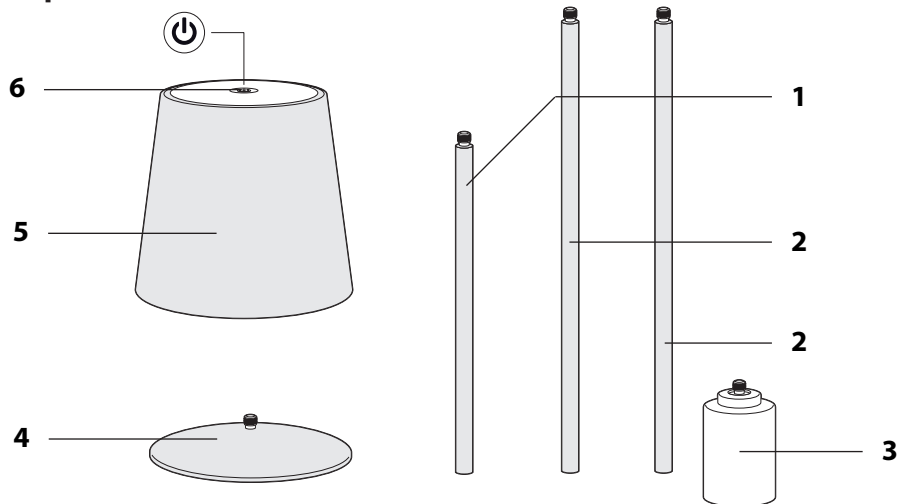
## Incluye

---

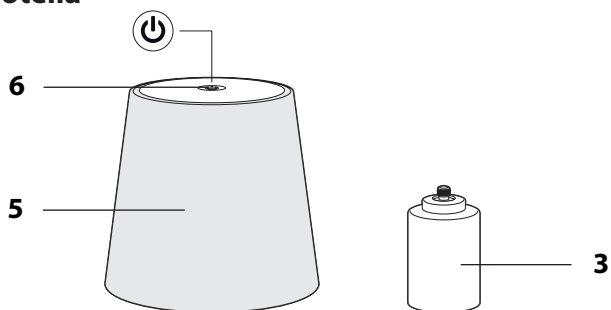
- Lámpara de mesa/botella
  - con 3 varillas, un pie de lámpara y un tapón de botella (LG2400)
  - con 2x 3 varillas, dos pies de lámpara y dos tapas de botella (LG2400-1)
  - con tapa de botella (LG2401)
- Cable de carga USB-C
- Guía de inicio rápido

# A simple vista

## Lámpara de mesa



## Lámpara de botella



- 1 Varilla 11 cm
- 2 Varilla 15 cm (2x)
- 3 Tapa de botella
- 4 Pie de lámpara
- 5 Pantalla de la lámpara
- 6 Sensor táctil para encendido/apagado/selección de color/brillo

sin imagen: Cable de carga USB-C

***Lo que se incluye la entrega depende del producto que haya comprado.***

## Resumen de funciones

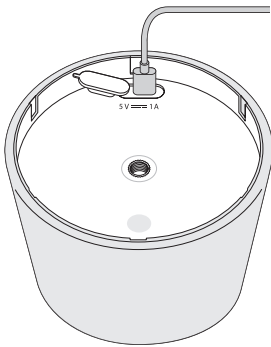
- Manejo táctil sin interruptores (control táctil)
- Luz regulable de forma continua con función de memoria
- 46 luces LED
- 3 colores de luz (blanco cálido/blanco neutro/blanco frío)
- Funcionamiento inalámbrico gracias a la batería recargable

## Instalación

### Desembalar y comprobar

1. Saque todas las piezas del embalaje y retire con cuidado todo el material de embalaje.
2. Compruebe si la entrega está completa.
3. Compruebe si el artículo o los accesorios presentan algún daño. Si este es el caso, no utilice el artículo. En este caso, póngase en contacto con el distribuidor al que le compró el artículo.

### Recargar la batería



1. Retire la pestaña protectora.
2. Conecte el cable de carga USB incluido al puerto USB-C del artículo y al puerto USB de un ordenador (PC, tablet, ordenador portátil) o un cargador USB. También puede conectar un banco de energía.
3. Después de cargarla, vuelva a colocar la pestaña protectora.

La superficie luminosa superior de la lámpara indica el proceso de carga.

- se ilumina en rojo: La batería se está cargando
- se ilumina en verde: La batería está completamente cargada

Nota:

- El tiempo de carga durante la puesta en servicio es de aproximadamente 8 horas
- Una batería llena es suficiente para un tiempo de funcionamiento de aproximadamente 4,5 a 25 horas, dependiendo de la luminosidad seleccionada.



Puede encender la lámpara mientras se está cargando, consulte "Funcionamiento". Sin embargo, el proceso de carga lleva más tiempo.

## Montaje

Dependiendo de la compra/volumen de entrega, la lámpara se monta y se utiliza como lámpara de mesa o como lámpara de botella. El funcionamiento es idéntico en todos los casos.

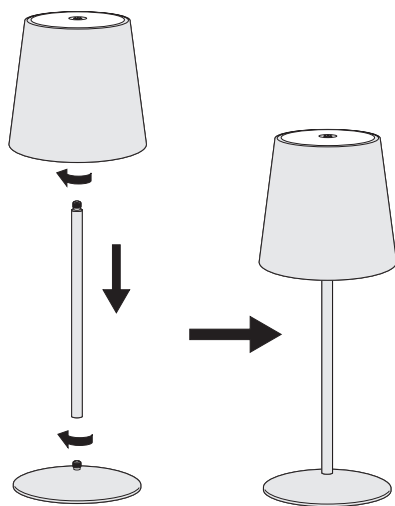
No se necesitan herramientas para el montaje.

### Montar la lámpara de mesa

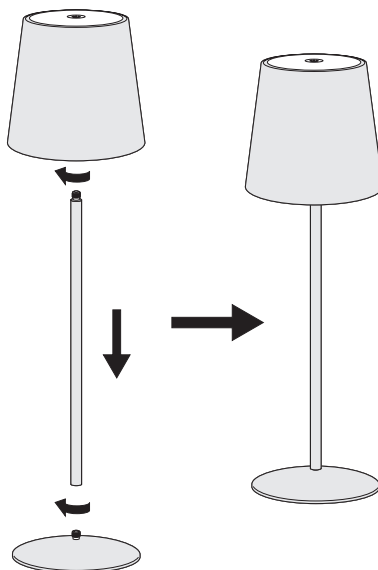
La lámpara se puede utilizar con las varillas incluidas (1 de 11 cm, 2 de 15 cm) para diferentes alturas. Recomendamos elegir o combinar las siguientes varillas:

- 11 cm o
- 15 cm o
- 11 + 15 cm o
- 15 + 15 cm.

**No atornille las tres varillas juntas. En este caso, la estabilidad se ve muy limitada y existe riesgo de vuelco.**

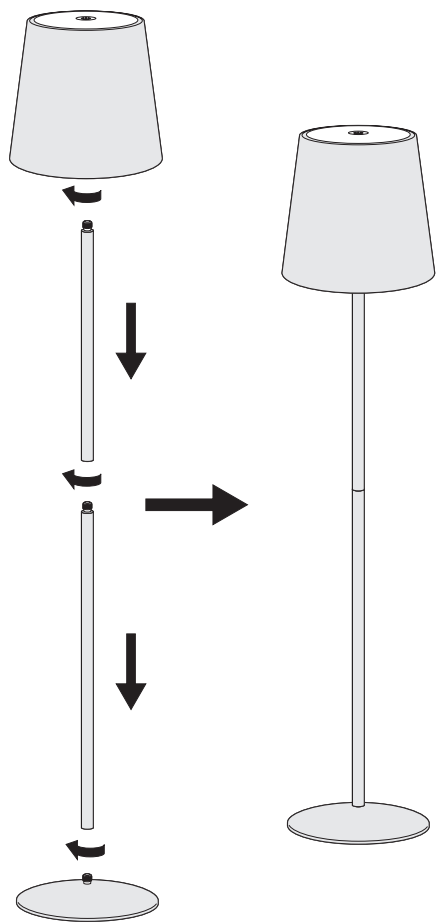


11 cm (varilla 1)

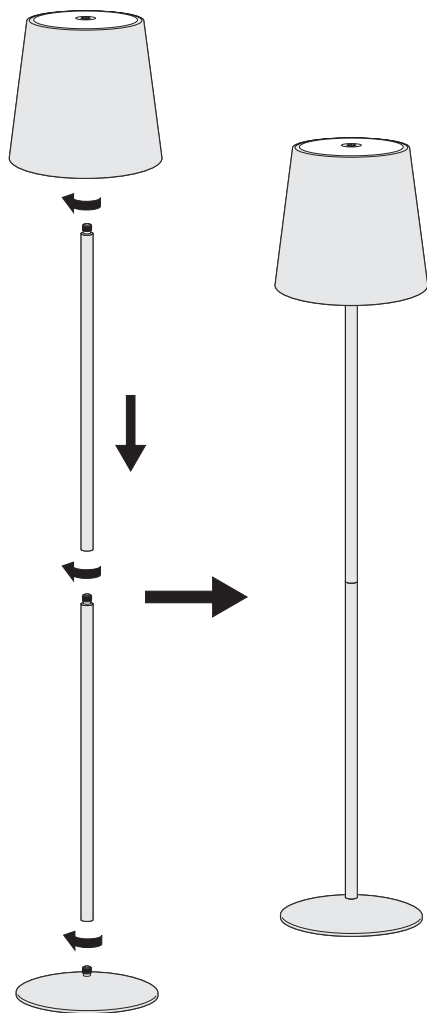


15 cm (varilla 2)





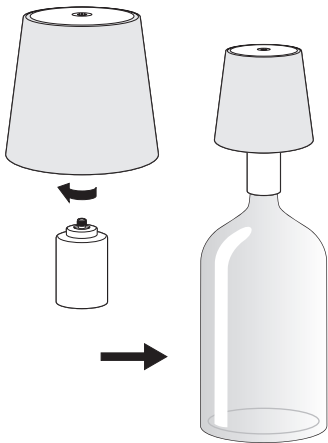
11 + 15 cm (varillas 1 + 2)



15 + 15 cm (varillas 2 + 2)

## Instalar la lámpara de botella

Para utilizarla como lámpara de botella decorativa necesita el accesorio para botella 6.




Nota:

- Utilice únicamente botellas de vidrio resistentes y estables con cuello recto y un diámetro máximo de 30 mm.
- Evite cuellos de botella muy finos. Estos no proporcionan suficiente soporte para el accesorio de la botella.
- Las botellas de plástico no son aptas para este tipo de uso.

## Uso



La luz táctil se maneja tocando el sensor táctil **5** directamente con la mano.

1. Toque brevemente el sensor táctil una vez  para encender la lámpara. Cuando lo enciendes por primera vez, el color predeterminado es "blanco cálido".
  - Toque brevemente el sensor táctil una vez para cambiar entre "blanco neutro" y "blanco frío".
  - Mantenga pulsado el sensor táctil durante un período de tiempo más largo para ajustar el brillo en modo continuo. Suelte el sensor táctil cuando se establezca el brillo deseado.
2. Vuelva a tocar brevemente el sensor táctil para apagar la lámpara.



- Al volver a encender la lámpara, se preajusta la última luminosidad seleccionada (función de memoria).
- Si una o más luces LED ya no se encienden: Las luces LED defectuosas no pueden ni deben reemplazarse.

# Limpieza

---



## AVISO sobre daños materiales

- No sumerja el artículo en agua ni en otros líquidos.
- Nunca utilice agentes de limpieza fuertes, abrasivos o ásperos o similares para limpiar el artículo. Esto podría rayar la superficie.

1. Limpie el polvo del producto únicamente desde el exterior utilizando un paño seco, limpio y suave.
2. Para la suciedad rebelde, puede utilizar un paño ligeramente húmedo. A continuación, deje que todas las piezas se sequen por completo.

## Almacenamiento

---

- Cuando no esté en uso durante un período de tiempo prolongado, cargue la batería para evitar una descarga profunda de la misma.
- Guarde todas las piezas en un lugar seco, protegido de las heladas y fuera del alcance de los niños. Puede utilizar el embalaje original para ello.
- Asegúrese de que el producto no esté expuesto a la luz solar intensa durante demasiado tiempo.

## Datos técnicos

---

Modelo:	LG 2400, LG 2400-1, LG 2401
Fuente de luz:	46 luces LED
Flujo luminoso:	260 Lumen
Color de la luz:	Blanco cálido 2700 K / Blanco neutro 3300 K / Blanco frío 4000 K
Voltaje de entrada:	5 V ..... / 1 A
Batería:	Batería de litio de 3,7 V ....., 2600 mAh
Clase de protección:	IP44 - Protegido contra objetos sólidos extraños de más de 1 mm, protección contra la humedad: Protegido contra salpicaduras de agua por todos lados
Distribuidor: (sin dirección de servicio)	GREND'S GmbH Stahlwiete 23 22761 Hamburgo, Alemania

Nuestros productos se desarrollan y mejoran constantemente.  
Por este motivo, es posible realizar cambios de diseño y técnicos en cualquier momento.

# Declaración de conformidad

---

GRENDS GmbH declara por la presente que las lámparas LG 2400/LG2400-1/LG2401 cumplen con las directivas 2014/30/UE y 2011/65/UE.

La declaración deja de ser válida si se ha realizado un cambio en el dispositivo que no haya sido acordado con nosotros.

Hamburgo, febrero 2024  
GRENDS GmbH



## Garantía

---

GRENDS GmbH garantiza que los defectos debidos a errores de material o de fabricación se corregirán de forma gratuita mediante reparación o reemplazo durante 2 años a partir de la fecha de compra.

En caso de reclamación de garantía, devuelva el artículo a su distribuidor con el comprobante de compra (indicando el motivo de la reclamación).

## Eliminación de residuos

---

### Desechar el embalaje



Eliminar el embalaje según el tipo. Coloque el cartón en el contenedor de papel usado y el film de plástico en el contenedor de plástico.

### Desechar el artículo

Deseche el artículo de acuerdo con las normas aplicables en su país.



#### **Los aparatos no deben eliminarse con la basura doméstica normal.**

El artículo debe ser eliminado de forma adecuada al final de su vida útil. Para ello se deben reciclar las piezas del aparato y así evitar un daño al medio ambiente. Deposite el aparato antiguo en un punto de recogida de restos electrónicos o de desechos reciclables.

Para más información, dirijase a su empresa de recogida de residuos o administración local.



### **Las pilas y baterías no son basura doméstica**

Todas las pilas y baterías deben depositarse en los puntos de recogida del ayuntamiento, distrito o en los comercios. De este modo puede realizarse la eliminación de pilas y baterías de una forma respetuosa con el medio ambiente.

### **¡Advertencia!**

Este dispositivo contiene una batería que está instalada permanentemente por razones de seguridad y no se puede quitar sin destruir la carcasa. Una retirada inadecuada supone un riesgo para la seguridad. Por lo tanto, entregue el dispositivo sin abrir al punto de recogida, que eliminará el dispositivo y la batería de forma adecuada.

Puede obtener información sobre los puntos de recogida que aceptan dispositivos antiguos de forma gratuita en su municipio o en la administración municipal.

# Chère cliente, cher client !

Nous sommes ravis que vous ayez choisi un appareil de haute qualité de la marque ADE, qui allie des fonctions intelligentes à un design exceptionnel.

Les années d'expérience de la marque ADE garantissent une haute technicité et une qualité éprouvée.

L'équipe ADE

## Généralités

---

### À propos de ce mode d'emploi



Ce mode d'emploi décrit l'utilisation conforme ainsi que les procédures d'entretien de l'article. Conservez ce manuel pour toute référence ultérieure. Si vous cédez l'article à une tierce personne, transmettez-lui également ce mode d'emploi.

Le non-respect de ce mode d'emploi peut entraîner des blessures ou endommager l'article.

### Légende



Ce symbole, associé au mot DANGER, prévient de blessures graves.



Ce symbole, associé au mot ATTENTION, prévient de blessures moyennes et légères.



Ce symbole, associé au mot REMARQUE, met en garde contre des dommages matériels.



Ce symbole désigne des informations supplémentaires ainsi que des indications d'ordre général.

# Table des matières

---

Généralités .....	38
Sécurité .....	40
Utilisation conforme .....	41
Livraison.....	41
Aperçu des pièces .....	42
Aperçu des fonctionnalités .....	43
Mise en service .....	43
Déballage et vérification du produit.....	43
Recharge de la batterie.....	43
Montage .....	44
Montage de la lampe de table .....	44
Montage de la lampe bouteille.....	46
Utilisation .....	46
Nettoyage .....	47
Rangement .....	47
Caractéristiques techniques .....	47
Déclaration de conformité .....	48
Garantie.....	48
Mise au rebut .....	48

## RISQUE d'électrocution

- La batterie et le câble de charge ne doivent pas être exposés à l'humidité ni immergés dans l'eau ou dans tout autre liquide. Risque d'électrocution !
- Ne rechargez la batterie qu'à l'intérieur, dans un endroit sec. Éloignez-vous des éviers, des vases, etc.
- Pour recharger l'appareil, vous pouvez le brancher sur un port USB (par exemple un ordinateur portable ou un PC) ou sur une prise de courant correctement installée à l'aide d'un adaptateur de charge USB. Dans ce cas, respectez impérativement le paragraphe « Caractéristiques techniques ».
- Lorsque vous utilisez un adaptateur de charge USB : Veillez à ce que la prise soit parfaitement accessible, afin de pouvoir débrancher rapidement l'adaptateur de charge en cas d'urgence.
- Ne modifiez pas l'article ou la batterie. Ne faites réaliser les réparations que par un atelier spécialisé. Veuillez également tenir compte des conditions de garantie ci-jointes.
- Veillez à ce que l'article ne soit pas endommagé par des bords tranchants ou des objets chauds.
- N'utilisez pas l'article s'il présente des dommages évidents.

## DANGER pour les enfants

- Cet article peut être utilisé par des enfants dès l'âge de 8 ans ainsi que par des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées ou de peu d'expérience et de connaissances si ceux-ci sont sous surveillance ou ont été instruits de l'utilisation conforme de l'article et comprennent les risques qui en découlent.
- Ne pas laisser les enfants jouer avec les matériaux d'emballage. Risque d'étouffement en cas d'ingestion. Veillez également à ce que le sac d'emballage ne soit pas glissé sur la tête.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec cet article.
- Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants, à moins qu'ils aient 8 ans révolus et soient sous surveillance.

## DANGER d'explosion et de brûlure chimique

- L'appareil contient une batterie au lithium. Celle-ci ne doit pas être démontée, jetée au feu ou court-circuitée. Risque d'explosion ! Protégez la batterie incorporée des fortes chaleurs. La batterie incorporée est inamovible. N'essayez pas de la remplacer ou de la démonter vous-même. Un démontage inapproprié de la batterie entraîne des risques d'explosion. Si la batterie est défectueuse, adressez-vous à notre service ou à un atelier spécialisé.



## AVERTISSEMENT contre les brûlures chimiques

- Évitez que le liquide de la batterie n'entre en contact avec les yeux et les muqueuses. En cas de contact, rincez abondamment les zones concernées à l'eau claire et consultez immédiatement un médecin.

## ATTENTION aux dommages matériels

- Protégez l'appareil des chocs violents, des vibrations, de la lumière directe du soleil ainsi que de la saleté et d'une forte humidité.
- N'essayez pas de modifier l'article. Ne faites réaliser les réparations que par un atelier spécialisé. Toute réparation incorrecte peut entraîner de graves dangers pour l'utilisateur.
- Les LED sont fixes. Il est impossible de les changer complètement ou individuellement.
- Placez l'article sur une surface stable, plate et résistante aux vibrations. Assurez-vous qu'il est à une distance suffisante des autres sources de chaleur éventuellement présentes, comme les plaques chauffantes, les tuyaux de chauffages, etc.
- N'utilisez plus l'article en cas de chute ou de dommages visibles.
- Lors du nettoyage, ne plongez jamais l'article dans l'eau et n'utilisez pas de nettoyeur à vapeur. Cela pourrait endommager l'appareil.
- N'utilisez que des accessoires d'origine.
- Ne nettoyez pas l'article avec des produits de nettoyage durs ou abrasifs, de la laine d'acier ou des produits similaires, car ces produits pourraient endommager sa surface.

## Utilisation conforme

---

Le produit sert exclusivement d'éclairage supplémentaire pour les espaces intérieurs et extérieurs dans un cadre privé. Ce produit ne convient ni à l'éclairage individuel d'une pièce, ni à un usage commercial.

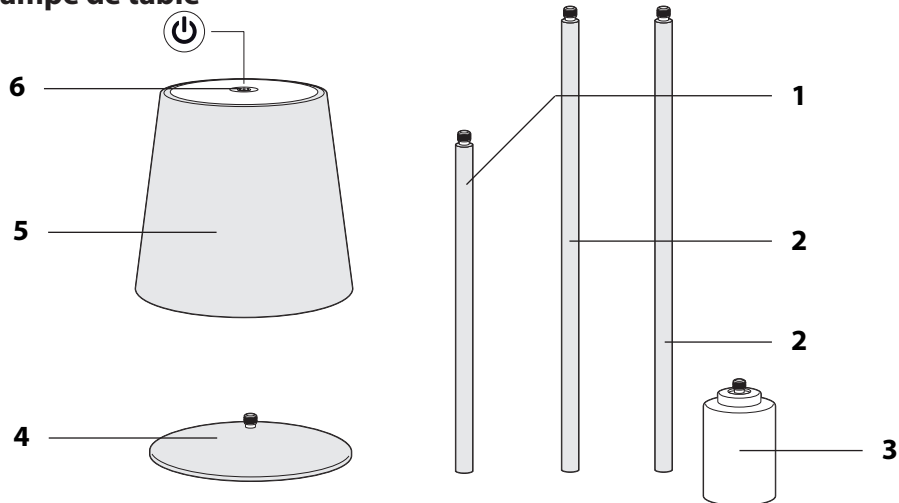
## Livraison

---

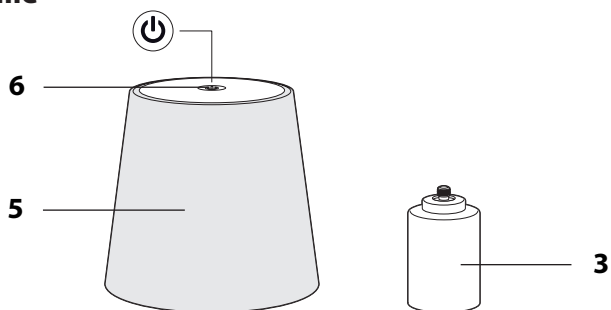
- Lampe de table/bouteille
  - avec 3 tiges, un pied de lampe et une rehausse pour bouteille (LG2400)
  - avec 2x 3 tiges, deux pieds de lampe et deux rehausse pour bouteilles (LG2400-1)
  - avec rehausse pour bouteille (LG2401)
- Câble de charge USB-C
- Guide de démarrage rapide

# Aperçu des pièces

## Lampe de table



## Lampe bouteille



- 1 Tige de 11 cm
- 2 Tige de 15 cm (2x)
- 3 Embout de bouteille
- 4 Pied de lampe
- 5 Abat-jour
- 6 Capteur tactile pour mise en marche/arrêt/  
sélection des couleurs/luminosité

**Le contenu de la  
livraison dépend du  
produit que vous  
avez acheté.**

Sans illustration : Câble de charge USB-C

# Aperçu des fonctionnalités

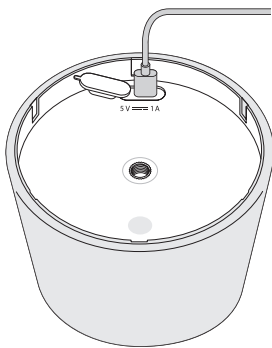
- Commande par effleurement sans commutation (Touch Control)
- Lumière à intensité variable en permanence avec fonction mémoire
- 46 LED
- 3 couleurs de lumière (blanc chaud/blanc neutre/blanc froid)
- Fonctionnement sans câble électrique grâce à une batterie rechargeable

## Mise en service

### Déballage et vérification du produit

1. Retirez toutes les pièces de l'emballage et enlevez soigneusement tout le matériau d'emballage.
2. Vérifiez que l'appareil dispose de tous ses éléments.
3. Vérifiez que l'article ou les accessoires ne sont pas endommagés. Si tel est le cas, n'utilisez pas le produit. Dans ce cas, adressez-vous au revendeur auprès de qui vous avez acheté l'article.

### Recharge de la batterie



1. Retirez la languette de protection.
2. Branchez le câble de charge USB fourni sur le port USB-C de l'article et sur le port USB d'un ordinateur (PC, tablette, ordinateur portable) ou d'un chargeur USB. Il est également possible d'y connecter une batterie externe.
3. Après la recharge, remettez la languette de protection en place.

La surface lumineuse supérieure de la lampe indique le processus de charge.

- voyant rouge : Recharge de la batterie en cours
- voyant vert : Batterie entièrement rechargée

Remarque :

- La durée de la charge lors de la première utilisation est d'environ 8 heures
- Une batterie pleine permet une autonomie d'environ 4,5 à 25 heures, selon la luminosité choisie.



Vous pouvez mettre la lampe en marche lorsque la charge est encore en cours ; voir la section « Utilisation ». Mais dans ce cas, le processus de recharge dure alors plus longtemps.

## Montage

Selon l'achat/la livraison, la lampe est montée et utilisée soit comme lampe de table, soit comme lampe bouteille. L'utilisation est identique dans les deux cas.

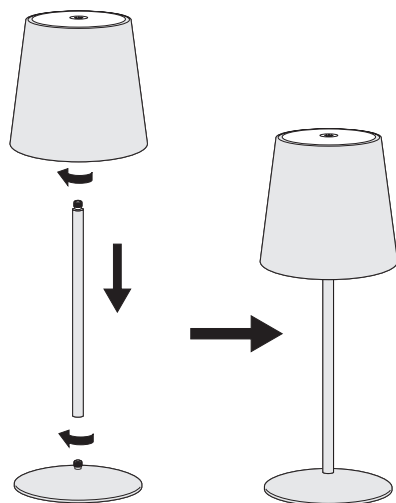
Aucun outil n'est nécessaire pour le montage.

### Montage de la lampe de table

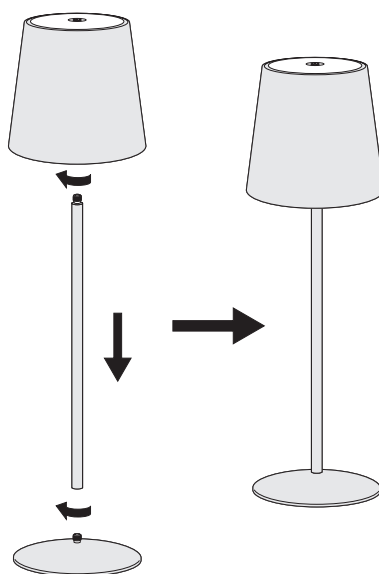
La lampe peut être utilisée à différentes hauteurs grâce aux tiges fournies (1 x 11 cm, 2 x 15 cm). Nous recommandons de choisir ou de combiner les barres suivantes :

- 11 cm,
- 15 cm,
- 11 + 15 cm,
- 15 + 15 cm.

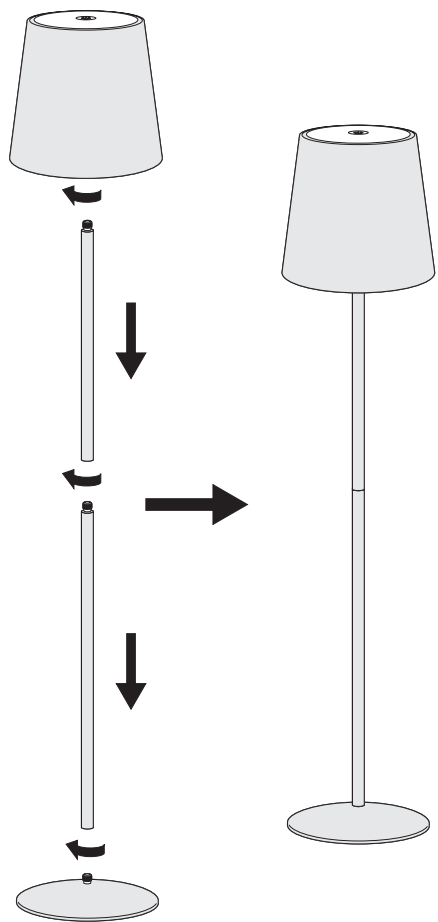
***Ne vissez pas les trois tiges ensemble, au risque de limiter la stabilité et de causer un éventuel basculement.***



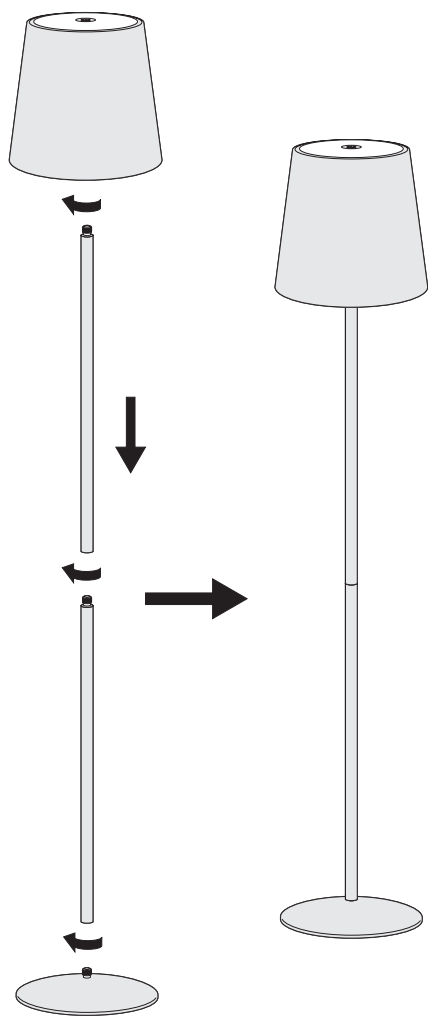
11 cm (Tige 1)



15 cm (Tige 2)



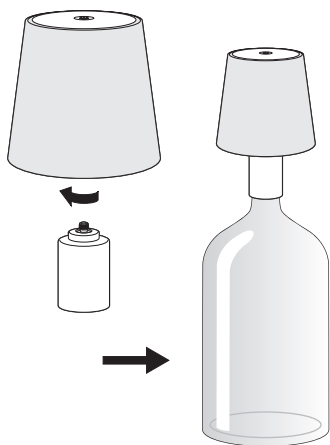
11 + 15 cm (Tige 1 + 2)



15 + 15 cm (Tige 2 + 2)

## Montage de la lampe bouteille

Pour une utilisation comme lampe bouteille décorative, vous avez besoin de la bouteille **6**.




Remarque :

- N'utilisez que des bouteilles en verre résistantes et stables, dotées d'un goulot droit et d'un diamètre de 30 mm maximum.
- Évitez les bouteilles à goulot très fin. Celles-ci ne soutiennent pas suffisamment l'embout de la bouteille.
- Les bouteilles en plastique ne sont pas appropriées à ce type d'utilisation.

## Utilisation



L'éclairage est commandé par un effleurement à main nue du capteur tactile **5**.

1. Touchez une fois le capteur tactile  pour allumer la lampe. Lors du premier allumage, la couleur « blanc chaud » est pré-réglée.
  - Touchez une fois le capteur tactile pour passer du « blanc neutre » au « blanc froid ».
  - Maintenez le capteur tactile enfoncé plus longtemps pour régler la luminosité en continu. Une fois la luminosité souhaitée obtenue, relâchez le capteur tactile.
2. Touchez à nouveau brièvement le capteur tactile pour éteindre la lampe.



- Lorsque vous rallumez la lampe, la dernière luminosité choisie est pré-réglée (fonction mémoire).
- Si une ou plusieurs LED ne s'allument plus : Les LED défectueuses ne peuvent et ne doivent pas être remplacées.

# Nettoyage



## AVERTISSEMENT Risque de dommages matériels

- Ne trempez sous aucun prétexte cet article dans de l'eau ou dans tout autre liquide.
- Évitez impérativement d'utiliser des détergents agressifs, abrasifs ou similaires pour nettoyer l'article. Cela pourrait rayer la surface.

1. Dépoussiérez uniquement l'extérieur du produit à l'aide d'un chiffon sec, propre et doux.
2. En cas de salissures tenaces, vous pouvez utiliser un chiffon légèrement humidifié. Après cela, laissez toutes les pièces sécher complètement.

# Rangement

- Si vous ne comptez pas utiliser le produit pendant une longue période, rechargez la batterie afin d'éviter une décharge totale de la batterie.
- Stockez toutes les pièces dans un endroit sec, à l'abri du gel et hors de portée des enfants. À cet effet, vous pouvez utiliser l'emballage d'origine.
- Assurez-vous que le produit n'est pas exposé trop longtemps à un fort rayonnement solaire.

# Caractéristiques techniques

Modèle :	LG 2400, LG 2400-1, LG 2401
Éclairage :	46 LED
Flux lumineux :	260 Lumen
Couleurs de lumière :	2700 K blanc chaud / 3300 K blanc neutre / 4000 K blanc froid
Tension d'entrée :	5 V ..... / 1 A
Batterie :	3,7 V ..... batterie au lithium, 2600 mAh
Indice de protection :	IP44 - Protégé contre les corps étrangers solides supérieurs à 1 mm, protection contre l'humidité : Protégé contre les projections d'eau de tous les côtés
Distributeur :	GRENDS GmbH
(aucune adresse de service)	Stahlwiete 23 22761 Hamburg, Allemagne

Nos produits font l'objet de développements et d'améliorations continuels. Pour cette raison, des modifications techniques et de conception peuvent survenir à tout moment.

# Déclaration de conformité

---

Par la présente, l'entreprise GRENDS GmbH déclare que les lampes LG LG 2400/ LG2400-1/LG2401 sont conformes aux directives 2014/30/UE et 2011/65/UE.

La déclaration perd sa validité si l'appareil subit une modification sans notre accord.

Hambourg, février 2024  
GRENDS GmbH



## Garantie

---

La société GRENDS GmbH garantit la prise en charge gratuite, par des réparations ou par un échange, de tout dysfonctionnement résultant d'un défaut matériel ou de fabrication pendant 2 ans à compter de la date d'achat.

Dans le cas où vous souhaitez faire usage de cette garantie, veuillez remettre l'article ainsi que la preuve d'achat (en indiquant les raisons de votre réclamation) à votre revendeur.

## Mise au rebut

---

### Élimination de l'emballage



Éliminez l'emballage selon son type. Jetez le papier et le carton avec les papiers de récupération, les plastiques dans les collecteurs de matières recyclables.

### Mise au rebut de l'article

Veuillez éliminer l'article selon les prescriptions en vigueur dans votre pays en matière de traitement des déchets.



#### **Les appareils électriques ne doivent pas être éliminés avec les déchets ménagers classiques**

À la fin de sa durée de vie, l'article doit être soumis à une élimination contrôlée. Ainsi les substances utiles contenues dans l'appareil pourront être recyclées, avec un moindre impact sur l'environnement. Déposez l'appareil usagé dans un point de collecte pour les déchets électroniques ou dans un centre de recyclage.

Pour plus d'informations, adressez-vous à votre service de collecte local ou à votre municipalité.





## Les piles et batteries ne doivent pas être éliminées avec les déchets ménagers.

Toutes les piles et batteries doivent être déposées dans un point de collecte de votre localité ou rapportées à leur point d'achat. Les piles et batteries seront ainsi traitées dans le respect de l'environnement.



SÉPARER LES ÉLÉMENTS DE L'EMBALLAGE  
ET LES PLACER DANS LE BAC DE TRI.

### Attention !

Cet appareil renferme une batterie inamovible pour des raisons de sécurité. Celle-ci ne peut être retirée sans endommager le boîtier. Le démontage inapproprié de l'appareil présente des risques pour votre sécurité. C'est pourquoi vous devez déposer l'appareil dans un lieu de collecte spécialisé dans l'élimination d'appareils et de batteries.

Vous pouvez obtenir des informations sur les centres de collecte gratuite des appareils usagés auprès de votre commune ou de votre municipalité.

# Gentile cliente!

La ringraziamo per aver scelto un prodotto di alta qualità della ADE che unisce funzioni intelligenti e un design fuori dal comune.

La lunga esperienza della ADE garantisce standard tecnici elevati e qualità consolidata.

Il Suo team ADE

## Informazioni generali

---

### Informazioni sulle presenti istruzioni



Queste istruzioni per l'uso descrivono l'utilizzo sicuro e la cura del prodotto. Conservarle per eventuali consultazioni future. In caso di cessione del prodotto a terzi, consegnare anche le presenti istruzioni per l'uso. La mancata osservanza delle istruzioni per l'uso può causare lesioni alle persone o danni al prodotto.

### Descrizione dei simboli



Questo simbolo accompagnato dalla parola **PERICOLO** mette in guardia contro il rischio di gravi lesioni.



Questo simbolo accompagnato dalla parola **AVVERTENZA** indica il rischio di lesioni di lieve o media entità.



Questo simbolo accompagnato dalla parola **ATTENZIONE** indica il rischio di danni alle cose.



Questo simbolo indica ulteriori informazioni o indicazioni generali.

# Indice dei contenuti

---

Informazioni generali.....	50
Sicurezza.....	52
Destinazione d'uso.....	53
Ambito della fornitura .....	53
Descrizione .....	54
Panoramica delle funzioni.....	55
Messa in funzione.....	55
Disimballaggio e controllo .....	55
Ricarica della batteria .....	55
Montaggio .....	56
Montaggio della lampada da tavolo.....	56
Montaggio della lampada da bottiglia .....	58
Funzionamento .....	58
Pulizia.....	59
Conservazione.....	59
Dati tecnici .....	59
Dichiarazione di conformità .....	60
Garanzia .....	60
Smaltimento.....	60

# Sicurezza

---

## PERICOLO da elettricità

- La batteria e il cavo di ricarica non devono essere esposti all'umidità né essere immersi in acqua o altri liquidi. Pericolo di scosse elettriche!
- Caricare la batteria esclusivamente in ambienti interni asciutti. Nel mentre, mantenersi a distanza da lavandini, vasi, ecc.
- È possibile caricare l'apparecchio collegandolo a una porta USB (ad esempio di un PC portatile o fisso) o a una presa utilizzando un adattatore di ricarica USB. In questo caso, assicurarsi di osservare il capitolo "Dati tecnici".
- Se utilizza un adattatore di ricarica USB: Accertarsi che la presa di corrente sia facilmente accessibile, in modo da poter scollegare rapidamente la spina dell'adattatore di ricarica se necessario.
- Non tentare di apportare modifiche al prodotto né alla batteria. Rivolgersi esclusivamente ad un tecnico specializzato per la riparazione del prodotto. Osservare, inoltre, le garanzie commerciali esistenti.
- Fare attenzione a che il prodotto non venga danneggiato dal contatto con spigoli taglienti o oggetti caldi.
- Non utilizzare il prodotto se presenta dei danni evidenti.

## PERICOLO per i bambini

- Il dispositivo può essere utilizzato da bambini con un'età superiore a 8 anni e da persone che hanno capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, oppure con mancanza di esperienza o di conoscenza, solo sotto la supervisione di una persona responsabile o se hanno ricevuto e compreso le istruzioni e i pericoli che potrebbero manifestarsi durante l'uso del dispositivo.
- Tenere lontano dalla portata dei bambini il materiale di imballaggio. Rischio di soffocamento in caso di ingestione. Prestare attenzione affinché i bambini non infilino la testa nel sacchetto di plastica.
- I bambini non devono giocare con questo articolo.
- I bambini possono eseguire le operazioni di pulizia e manutenzione solo se di età superiore agli 8 anni e sotto la supervisione di una persona adulta.

## PERICOLO di esplosioni e ustioni

- L'apparecchio contiene una batteria al litio. La batteria non deve essere smontata, gettata nel fuoco o messa in cortocircuito. Pericolo di esplosione! Proteggere la batteria integrata dal calore eccessivo. La batteria è saldamente installata nel dispositivo e non può essere né sostituita né rimossa. La rimozione impropria della batteria può causare un'esplosione. Se la batteria è difettosa, rivolgersi al nostro servizio di assistenza o ad un'officina specializzata.

## AVVERTENZA contro le ustioni

- Evitare il contatto del liquido fuoriuscito dalla batteria con gli occhi e le mucose. In casi di contatto, sciacquare la zona interessata con abbondante acqua fresca e consultare subito un medico.

## ATTENZIONE a danni materiali

- Proteggere il dispositivo da urti violenti, vibrazioni, radiazioni solari dirette, nonché sporco e livelli di umidità elevati.
- Non apportare modifiche al prodotto. Rivolgersi esclusivamente ad un tecnico specializzato per la riparazione del prodotto. Riparazioni non eseguite correttamente possono essere causa di seri pericoli per l'utente.
- I LED sono fissi e pertanto non è possibile sostituirli.
- Posizionare il prodotto su una superficie stabile, piana e senza vibrazioni. Assicurarsi che ci sia una distanza sufficiente da forti fonti di calore come piastre di riscaldamento, tubi di riscaldamento, ecc.
- Non utilizzare più il prodotto se è caduto oppure presenta danni visibili.
- Non immergere mai il prodotto in acqua ed evitare l'uso di un apparecchio di pulizia a vapore. In caso contrario, l'apparecchio potrebbe essere danneggiato.
- Utilizzare solamente accessori originali.
- Non pulire il prodotto con detergenti duri, graffianti o abrasivi, lana d'acciaio o simili, poiché ciò potrebbe danneggiarne la superficie.

## Destinazione d'uso

---

Il prodotto è destinato esclusivamente all'illuminazione complementare di spazi interni ed esterni di abitazioni private. Il prodotto non è adatto come unica sorgente d'illuminazione di ambienti o per fini commerciali.

## Ambito della fornitura

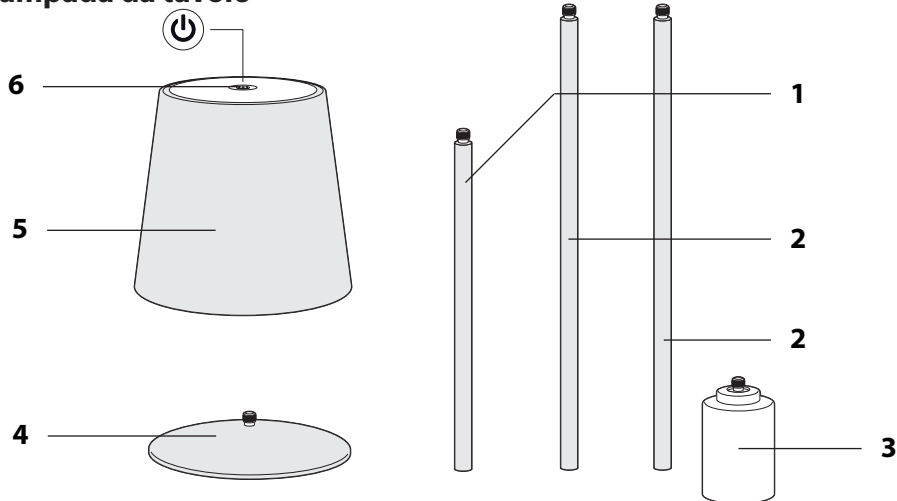
---

- Lampada da tavolo/bottiglia
  - con 3 aste, una base per lampada e un tappo per bottiglia (LG2400)
  - con 2x 3 aste, due basi per lampade e due tappi per bottiglie (LG2400-1)
  - con tappo per bottiglia (LG2401)
- Cavo di ricarica USB-C
- Guida di avvio rapida

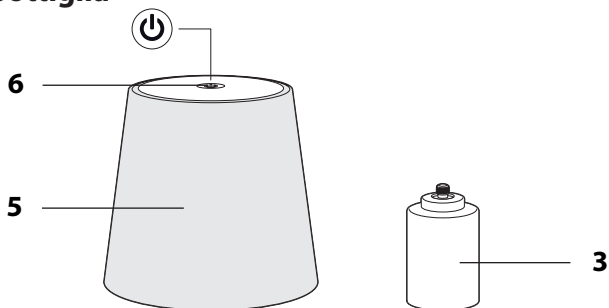
# Descrizione

---

## Lampada da tavolo



## Lampada da bottiglia



- 1 Asta 11 cm
- 2 Asta 15 cm (2 pz.)
- 3 Tappo per bottiglia
- 4 Base della lampada
- 5 Paralume
- 6 Sensore a sfioramento per accendere/spegnere la lampada e per selezionare il colore/la luminosità

senza illustrazione: Cavo di ricarica USB-C

***L'ambito della  
fornitura dipende  
dal prodotto  
acquistato.***

# Panoramica delle funzioni

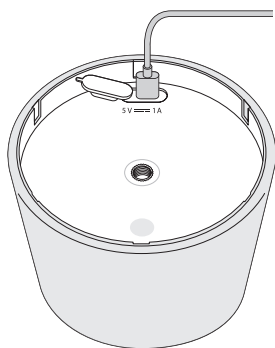
- Funzionamento a sfioramento senza interruttore (controllo a sfioramento)
- Luce dimmerabile con funzione di memoria
- 46 LED
- 3 tonalità di luce (bianco caldo/bianco neutro/bianco freddo)
- Funzionamento senza fili tramite batteria ricaricabile

## Messa in funzione

### Disimballaggio e controllo

1. Estrarre tutti i componenti dalla confezione e rimuovere con cura il materiale d'imballaggio.
2. Controllare che la fornitura sia completa.
3. Accertarsi che l'articolo e gli accessori non presentino danni. In caso contrario, non utilizzare l'articolo. In questo caso, rivolgersi al rivenditore presso il quale è stato acquistato l'articolo.

### Ricarica della batteria



1. Rimuovere la linguetta protettiva.
2. Collegare il cavo di ricarica USB in dotazione alla porta USB-C dell'articolo e alla porta USB di un computer, tablet, notebook oppure a un caricatore USB. In alternativa, è possibile collegare anche un power bank.
3. Dopo l'uso, riposizionare la linguetta protettiva.

La superficie luminosa superiore della lampada indica il progresso della ricarica.

- Luce rossa: la batteria è in carica
- Luce verde: la batteria è completamente carica

Note:

- Il tempo di ricarica durante il funzionamento è di circa 8 ore
- Una batteria completamente carica ha un'autonomia di circa 4,5-25 ore, a seconda del livello di luminosità.



È possibile accendere la lampada durante il processo di ricarica. Consultare la sezione "Funzionamento". Tuttavia, la ricarica richiederà più tempo.

## Montaggio

A seconda dell'acquisto e dell'ambito della fornitura, l'unità verrà montata e utilizzata come lampada da tavolo o lampada da bottiglia. Entrambi i modelli funzionano allo stesso modo.

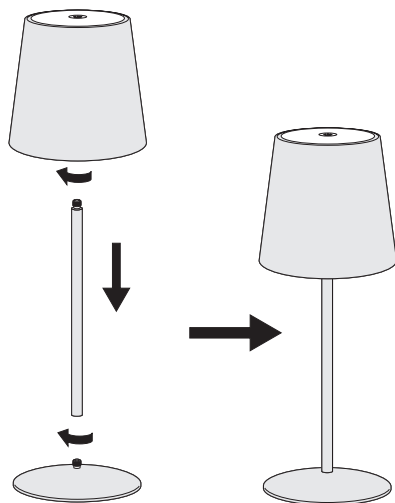
Il montaggio non richiede attrezzi.

### Montaggio della lampada da tavolo

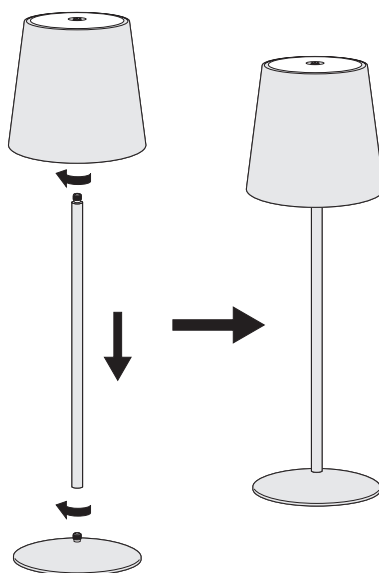
La lampada può essere utilizzata con le aste in dotazione (una da 11 cm, due da 15 cm) per diverse altezze. Raccomandiamo di scegliere e abbinare le seguenti aste come segue:

- 11 cm o
- 15 cm o
- 11 + 15 cm o
- 15 + 15 cm.

***Non avvitare tutte e tre le aste insieme. Ciò limiterebbe fortemente la stabilità con conseguente rischio di ribaltamento.***

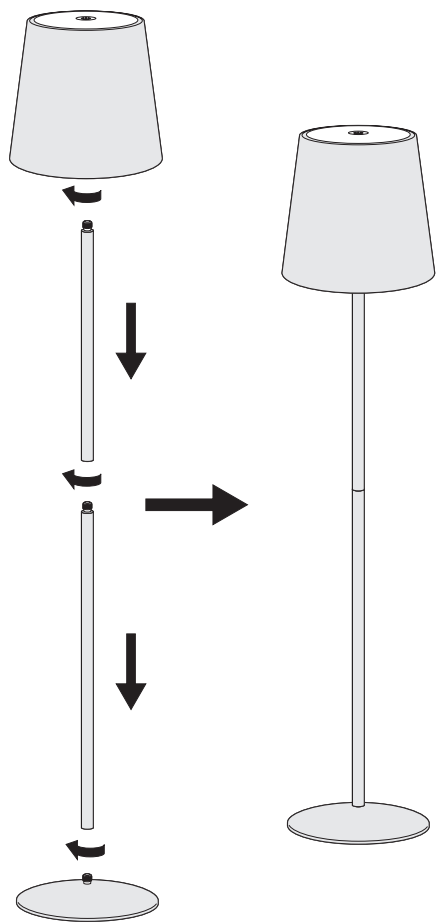


11 cm (asta 1)

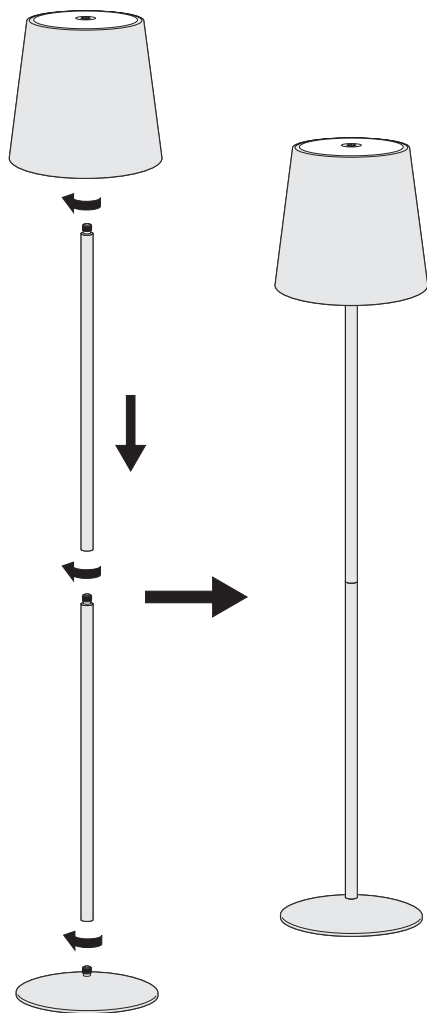


15 cm (asta 2)





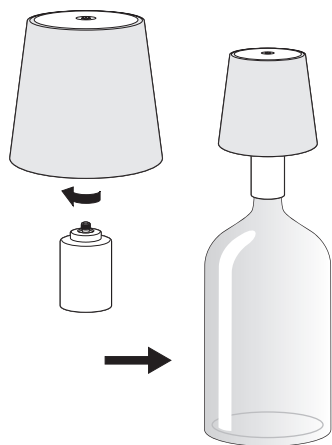
11 + 15 cm (aste 1 + 2)



15 + 15 cm (aste 2 + 2)

## Montaggio della lampada da bottiglia

Per l'uso come lampada decorativa da bottiglia è necessario utilizzare l'attacco per bottiglia **6**.




Note:

- Utilizzare solo bottiglie in vetro solide e stabili con un collo dritto e un diametro massimo di 30 mm.
- Evitare l'uso di bottiglie dal collo troppo sottile, in quanto non forniscono un supporto sufficiente per l'attacco.
- Bottiglie in plastica non sono adatte per questo tipo di utilizzo.

## Funzionamento



Per regolare la luce è sufficiente toccare con la mano il sensore a sfioramento **5**.

1. Toccare brevemente una volta il sensore a sfioramento  per accendere la lampada. Alla prima accensione, la tonalità di colore predefinita è "bianco caldo".
  - Toccare una volta il sensore a sfioramento per passare a "bianco neutro" e "bianco freddo".
  - Tenere premuto il sensore a sfioramento per regolare la luminosità in modo continuo. Rilasciare il sensore a sfioramento una volta impostata la luminosità desiderata.
2. Toccare nuovamente brevemente il sensore a sfioramento per spegnere la lampada.



- Alla prossima accensione, la luce della lampada sarà impostata sull'ultimo livello utilizzato (funzione di memoria).
- Se uno o più LED non si accendono più: i LED difettosi non possono e non devono essere sostituiti.

# Pulizia

---



## ATTENZIONE a eventuali danni al prodotto

- Non immergete il prodotto in acqua o altri liquidi.
- Non utilizzare mai detersivi aggressivi, corrosivi, abrasivi o simili per pulire il prodotto, in quanto potrebbero graffiarne la superficie.

1. Spolverare solo la superficie esterna del prodotto con un panno asciutto, morbido e pulito.
2. Utilizzare un panno leggermente inumidito per lo sporco ostinato. Quindi, far asciugare completamente tutte le parti.

# Conservazione

---

- Se si prevede di non utilizzare il prodotto per un periodo prolungato, caricare la batteria per evitare che si scarichi completamente.
- Conservare tutti i componenti in un luogo asciutto, al riparo dal gelo e fuori dalla portata dei bambini. Per la conservazione è possibile utilizzare la confezione originale.
- Non esporre il prodotto a una luce solare forte per lungo tempo.

# Dati tecnici

---

Modello:	LG 2400, LG 2400-1, LG 2401
Lampadine:	46 LED
Flusso luminoso:	260 Lumen
Tonalità di colore:	bianco caldo a 2700 K/bianco neutro a 3300 K/bianco freddo a 4000 K
Tensione in ingresso:	5 V $\overline{\text{-----}}$ / 1 A
Batteria ricaricabile:	Batteria al litio da 3,7 V $\overline{\text{-----}}$ , 2600 mAh
Grado di protezione:	IP44 - Protezione contro corpi estranei solidi di dimensioni superiori a 1 mm, protezione contro l'umidità: protezione contro gli schizzi d'acqua su tutti i lati
Distributore: (nessun indirizzo di assistenza)	GREND S GmbH Stahlwiete 23 22761 Amburgo, Germania

I nostri prodotti sono costantemente sviluppati e perfezionati. Pertanto, modifiche tecniche e nel design sono possibili in qualsiasi momento.

# Dichiarazione di conformità

---

Con la presente, GRENDS GmbH dichiara che le lampade LG 2400/LG2400-1/LG2401 sono conformi alle direttive 2014/30/UE e 2011/65/UE.

La presente dichiarazione perde ogni sua validità qualora al dispositivo vengano apportate modifiche senza la nostra autorizzazione.

Amburgo, febbraio 2024  
GRENDS GmbH



## Garanzia

---

GRENDS GmbH garantisce la riparazione o la sostituzione gratuita dell'unità per un periodo di 2 anni a partire dalla data di acquisto, nel caso di difetti di materiale o fabbricazione del prodotto.

A tale scopo, consegnare al rivenditore il prodotto e la prova di acquisto (citando i motivi del reclamo).

## Smaltimento

---

### Smaltimento dell'imballaggio



Provvedere allo smaltimento dell'imballaggio in base al tipo. Conferire il cartone nella raccolta della carta e la pellicola in quella del materiale riciclabile.

### Smaltimento del prodotto

Smaltire il prodotto secondo le norme vigenti nel proprio paese.



**Il dispositivo non deve essere smaltito con i normali rifiuti domestici.**

Al termine della sua vita utile, l'apparecchio deve essere smaltito in modo appropriato. In tal modo si rende possibile il riutilizzo del materiale riciclabile contenuto nell'apparecchio limitando l'impatto sull'ambiente. Smaltire l'apparecchio usato presso un centro di raccolta per rifiuti elettrici o un centro di riciclaggio.

Per ulteriori informazioni rivolgersi alla ditta di smaltimento locale o alla propria amministrazione comunale.



### **Le batterie e gli accumulatori non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici**

Le batterie e gli accumulatori devono essere consegnati presso un centro di raccolta comunale o di quartiere, oppure presso il proprio rivenditore, al fine di garantire il loro smaltimento in modo rispettoso dell'ambiente.

### **Attenzione!**

Questo dispositivo contiene una batteria installata in modo permanente per motivi di sicurezza e non può essere rimossa senza distruggere l'alloggiamento. La rimozione impropria comporta rischi per la sicurezza. Pertanto, si dovrebbe portare il dispositivo chiuso presso un centro di raccolta e smaltire il dispositivo e la batteria correttamente.

Le informazioni sui punti di raccolta, che ricevono gratuitamente le apparecchiature vecchie, possono essere ottenute presso le autorità locali o l'amministrazione comunale.

# Szanowny Kliencie!

Zakupiony produkt marki ADE łączy w sobie wysoką jakość i inteligentne funkcje z wyjątkową stylistyką.

Wieloletnie doświadczenie marki ADE gwarantuje wysoki standard techniczny oraz sprawdzoną jakość.

Zespół ADE

## Informacje ogólne

---

### O niniejszej instrukcji



Niniejsza instrukcja obsługi zawiera opis bezpiecznej obsługi i pielęgnacji artykułu. Instrukcję obsługi należy przechowywać w celu jej późniejszego wykorzystania. Jeżeli produkt będzie przekazywany innej osobie, należy przekazać również tę instrukcję. Nieprzestrzeganie instrukcji obsługi może spowodować obrażenia ciała lub uszkodzenie produktu.

### Objaśnienie znaków



Ten symbol w połączeniu ze słowem NIEBEZPIECZEŃSTWO ostrzega przed poważnymi obrażeniami ciała.



Ten symbol w połączeniu ze słowem OSTRZEŻENIE ostrzega przed obrażeniami ciała średniego i lekkiego stopnia.



Ten symbol w połączeniu ze słowem WSKAZÓWKA ostrzega przed stratami materialnymi.



Ten symbol oznacza dodatkowe informacje i ogólne wskazówki.

# Spis treści

---

Informacje ogólne.....	62
Bezpieczeństwo .....	64
Użycie zgodne z przeznaczeniem .....	65
Zakres dostawy .....	65
W skrócie .....	66
Przegląd funkcji.....	67
Uruchomienie .....	67
Wypakować i sprawdzić.....	67
Ładowanie akumulatora.....	67
Montaż .....	68
Montaż lampy stołowej .....	68
Montaż lampy w kształcie butelki.....	70
Obsługa.....	70
Czyszczenie .....	71
Przechowywanie .....	71
Danych technicznych.....	71
Deklaracja zgodności .....	72
Gwarancja.....	72
Utylizacja .....	72

# Bezpieczeństwo

---

## NIEBEZPIECZEŃSTWO spowodowane elektrycznością

- Akumulator i kabel do ładowania nie mogą być narażone na działanie wilgoci i nie mogą być zanurzane w wodzie lub innych płynach. Niebezpieczeństwo porażenia prądem!
- Ładować akumulator wyłącznie w suchych pomieszczeniach. Zachowywać odstęp od umywalek, wazonów itp.
- W celu naładowania urządzenie można podłączyć do gniazda USB (np. w notebooku, komputerze PC) lub przy użyciu adaptera ładowania USB do prawidłowo zainstalowanego gniazda wtykowego. W tym wypadku należy przestrzegać informacji zawartych w rozdziale „Dane techniczne”.
- W przypadku korzystania z adaptera ładowania USB: Upewnić się, że gniazdko jest łatwo dostępne, aby w razie potrzeby można było szybko odłączyć adapter ładowania.
- Nie modyfikować produktu ani akumulatora. Naprawy zlecać tylko specjalistom. Prosimy również o zwrócenie uwagi na załączone warunki gwarancji.
- Uważać przy tym, aby produkt nie został uszkodzony przez ostre kandy lub gorące przedmioty.
- Nie wprowadzać produktu do użytkowania, jeśli ma widoczne uszkodzenia.

## NIEBEZPIECZEŃSTWO dla dzieci

- Ten produkt może być używany przez dzieci od 8 roku życia oraz przez osoby z ograniczonymi zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi lub umysłowymi bądź takie, którym brakuje doświadczenia i wiedzy, tylko wtedy, gdy są nadzorowane lub przeszły przeszkolenie z zakresu bezpiecznego użytkowania produktu i rozumieją wynikające z tego niebezpieczeństwa.
- Materiały opakowaniowe należy przechowywać z dala od dzieci. W przypadku połknięcia istnieje niebezpieczeństwo uduszenia się. Zwracać uwagę na to, aby torby opakowaniowej nie nakładano na głowę.
- Dzieci nie mogą bawić się produktem.
- Dzieci nie mogą czyścić ani serwisować urządzenia, chyba że mają co najmniej 8 lat i są nadzorowane.

## NIEBEZPIECZEŃSTWO przez wybuch i oparzenie substancją żrącą

- Urządzenie zawiera akumulator litowy. Nie wolno jej rozkładać na części, wrzucać do ognia ani zwierzać. Niebezpieczeństwo wybuchu! Chronić zamontowaną baterię przed wysokimi temperaturami. Bateria jest zamontowana w urządzeniu na stałe i nie można ani nie wolno samodzielnie jej wymieniać bądź wyjmować. Nieprawidłowe wymontowanie baterii grozi wybuchem. Jeśli bateria jest uszkodzona, należy skontaktować się z naszym serwisem lub specjalistycznym warsztatem.



## **OSTRZEŻENIE przed oparzeniem substancją żrącą**

- Należy unikać kontaktu płynu akumulatora z oczami i śluzówką. W przypadku kontaktu miejsce styku należy spłukać dużą ilością czystej wody i natychmiast udać się do lekarza.

## **OSTROŻNIE — straty materialne**

- Chronić urządzenie przed silnymi wstrząsami, wibracjami, bezpośrednim nasłonecznieniem, jak również brudem i silną wilgocią.
- Nie wolno wprowadzać żadnych niedozwolonych zmian w produkcie. Naprawy zlecać tylko specjalistom. Nieprawidłowo wykonane naprawy mogą spowodować poważne zagrożenia dla użytkownika.
- Diody LED są zamontowane na stałe. Nie ma możliwości ich całkowitej lub pojedynczej wymiany.
- Ustawić produkt na stabilnej, równej i odpornej na wysoką temperaturę powierzchni. Należy upewnić się, że istnieje wystarczająca odległość od silnych źródeł ciepła, takich jak płyty grzewcze, rury grzewcze itp.
- Nie korzystać z produktu, kiedy spadł lub ma widoczne uszkodzenia.
- Nigdy nie zanurzać produktu w wodzie w celu czyszczenia i nie używać do czyszczenia myjki parowej. W przeciwnym razie urządzenie może zostać uszkodzone.
- Używać tylko oryginalnych akcesoriów.
- Nie należy czyścić produktu twardymi, drapiącymi lub ścierającymi środkami czyszczącymi, wełną stalową itp. Spowodowałyby to uszkodzenie powłoki.

## **Użycie zgodne z przeznaczeniem**

Produkt jest przeznaczony wyłącznie jako dodatkowe oświetlenie wewnątrz i pomieszczeń zewnętrznych w środowisku prywatnym. Produkt nie nadaje się do oświetlenia wyłącznie pomieszczeń lub do celów komercyjnych.

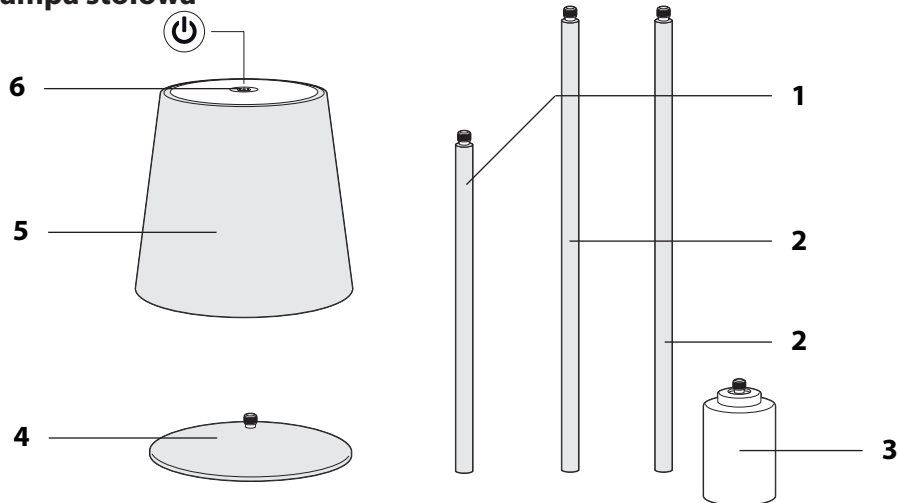
## **Zakres dostawy**

- Lampa stołowa/butelka
  - z 3 prętami, jedną podstawą lampy i jedną nasadką na butelkę (LG2400)
  - z 2 x 3 prętami, dwiema podstawami lampy i dwiema nasadkami na butelki (LG2400-1)
  - z kloszem (LG2401)
- Kabel do ładowania USB-C
- Skrócona instrukcja obsługi

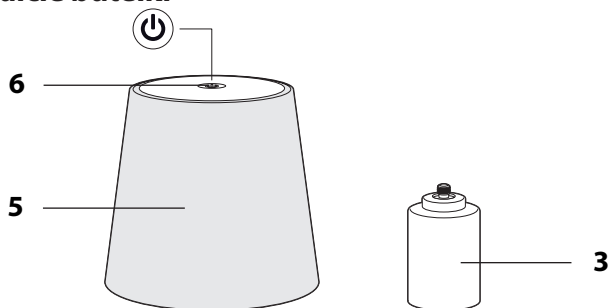
# W skrócie

---

## Lampa stołowa



## Lampa w kształcie butelki



- 1 Drążek 11 cm
- 2 Drążek 15 cm (2x)
- 3 Górna część butelki
- 4 Podstawa lampy
- 5 Klosz lampy
- 6 Czujnik dotykowy do włączania/ wyłączenia/ wyboru barwy/ jasności

**Zakres dostawy  
zależy od  
zakupionego  
produktu.**

bez rysunku: Kabel do ładowania USB-C

## Przegląd funkcji

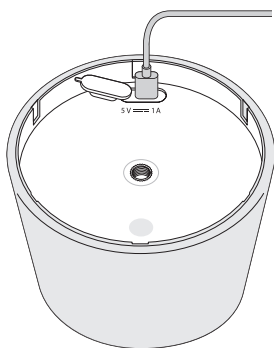
- Obsługa bezdotykowa bez przełącznika (sterowanie dotykowe)
- Płynnie ściemniane światła z funkcją pamięci
- 46 diod LED
- 3 barwy światła (ciepła biała/ neutralna biała/ zimna biała)
- Bezprzewodowe zasilanie dzięki akumulatorowi wielokrotnego ładowania

## Uruchomienie

### Wypakować i sprawdzić

1. Wyjąć wszystkie części z opakowania i ostrożnie usunąć wszystkie materiały opakowaniowe.
2. Sprawdzić, czy dostawa jest kompletna.
3. Sprawdzić, czy artykuł lub akcesoria nie są uszkodzone. Jeśli występują uszkodzenia, nie używać produktu. Należy skontaktować się ze sprzedawcą, u którego zakupiono dany produkt.

### Ładowanie akumulatora



1. Otworzyć klapkę ochronną.
2. Podłączyć załączony kabel USB do ładowania do slotu USB artykułu i do slotu USB komputera (PC, tablet, notebook) lub ładowarki USB. Alternatywnie można podłączyć powerbank.
3. Po zakończeniu procesu ładowania zamknąć klapkę ochronną.

Górna świecąca powierzchnia lampki wskazuje proces ładowania.

- Świeci na czerwono: Akumulator ładuje się
- Świeci na zielono: Akumulator jest w pełni naładowany

Należy pamiętać:

- Czas ładowania po uruchomieniu wynosi około 8 godzin
- Pełny akumulator wystarcza na ok. 4,5–25 godzin pracy w zależności od wybranej jasności.



Lampę można włączyć już podczas procesu ładowania, patrz „Obsługa”. Ładowanie trwa jednak wówczas dłużej.

## Montaż

W zależności od zakupu/zakresu dostawy lampa jest montowana i używana jako lampa stołowa lub lampa w kształcie butelki. Obsługa jest identyczna w każdym przypadku.

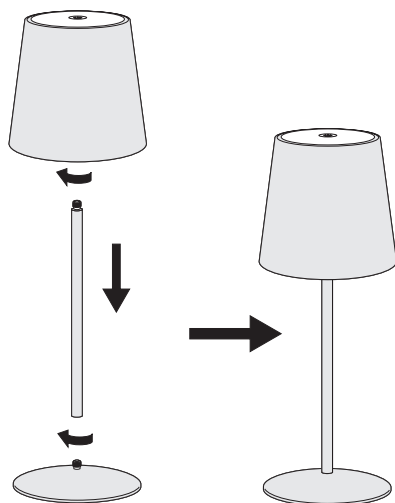
Do montażu nie są potrzebne żadne narzędzia.

### Montaż lampy stołowej

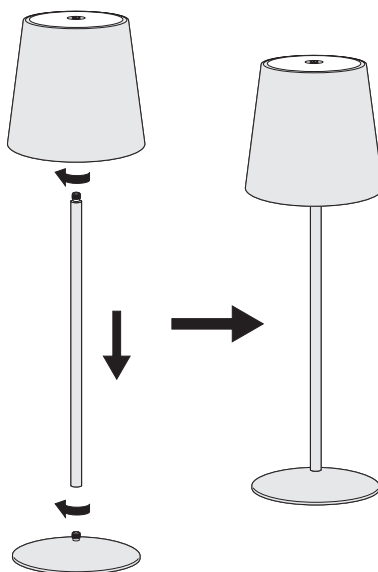
Lampa może być używana na różnych wysokościach dzięki dołączonym drążkom (1x 11 cm, 2x 15 cm). Zalecamy wybór lub połączenie następujących drążków:

- 11 cm lub
- 15 cm lub
- 11 + 15 cm lub
- 15 + 15 cm.

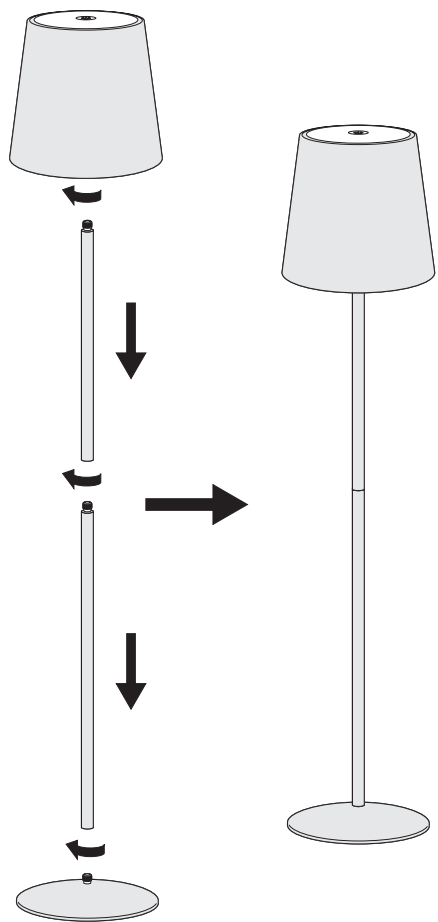
***Nie skręcać ze sobą wszystkich trzech drążków. W takim przypadku stabilność jest poważnie ograniczona i istnieje ryzyko przewrócenia.***



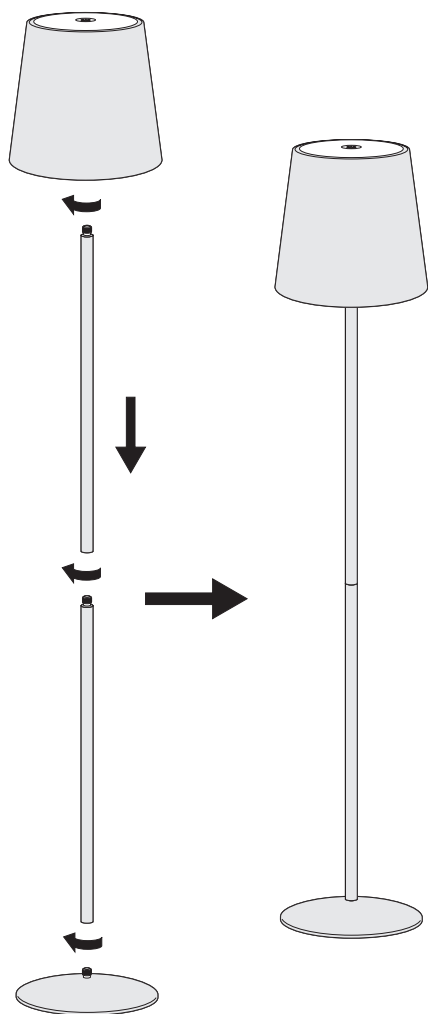
11 cm (drążek 1)



15 cm (drążek 2)



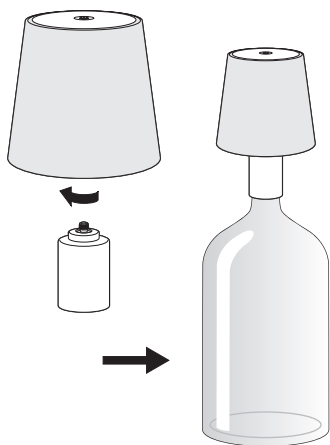
11 + 15 cm (drążki 1 + 2)



15 + 15 cm (drążek 2 + 2)

## Montaż lampy w kształcie butelki

Do użytku jako dekoracyjna lampa w kształcie butelki potrzebna jest nasadka na butelkę **6**.




Należy pamiętać:

- Należy używać wyłącznie wytrzymałych, stabilnych butelek szklanych z prostą szyjką o maksymalnej średnicy 30 mm.
- Należy unikać butelek z bardzo cienkimi szyjkami. Nie zapewniają one dostatecznego uchwytu dla nasadki na butelkę.
- Plastikowe butelki nie nadają się do tego typu zastosowań.

## Obsługa



Lampę dotykową obsługuje się przez dotknięcie czujnika dotykowego **5** gołą ręką.

1. Dotknąć krótko czujnika dotykowego , aby włączyć lampę. Przy pierwszym włączeniu ustawiona jest wstępnie barwa światła „ciepła biała”.
  - Dotknąć jeden raz krótko czujnika dotykowego, aby przełączyć pomiędzy barwą światła „neutralną białą” i „zimną białą”.
  - Nacisnąć i przytrzymać czujnik dotykowy, aby płynnie regulować jasność. Zwolnić czujnik dotykowy po ustawieniu żądanej jasności.
2. Ponownie dotknąć krótko czujnika dotykowego, aby wyłączyć lampę.



- Po ponownym włączeniu lampy ustawiona jest wstępnie ostatnio wybrana jasność (funkcja pamięci).
- Jeśli jedna lub więcej diod LED przestanie świecić: nie można wymieniać uszkodzonych diod LED.

# Czyszczenie

---



## WSKAZÓWKA dotycząca strat materialnych

- Nie zanurzać przedmiotu w wodzie ani w innych płynach.
  - Do czyszczenia artykułu nigdy nie używać twardych, zarysowujących lub ściernych środków czyszczących itp. Może dojść bowiem do zarysowań powierzchni.
1. Produkt należy odkurzać wyłącznie z zewnątrz przy użyciu miękkiej, czystej, suchej szmatki.
  2. W przypadku uporczywych zabrudzeń można użyć lekko wilgotnej ściereczki. Następnie pozostawić wszystkie części do całkowitego wyschnięcia.

# Przechowywanie

---

- Jeśli lampa nie będzie używana przez dłuższy czas, należy naładować akumulator, aby zapobiec jego głębokiemu rozładowaniu.
- Przechowywać wszystkie części w suchym, nienarażonym na mróz miejscu i poza zasięgiem dzieci. W tym celu można użyć oryginalnego opakowania.
- Upewnić się, że produkt nie jest zbyt długo wystawiony na działanie silnego światła słonecznego.

# Danych technicznych

---

Model:	LG 2400, LG 2400-1, LG 2401
Źródło światła:	46 diod LED
Strumień świetlny:	260 Lumen
Barwy światła:	2700 K – ciepła biała / 3300 K – neutralna biała / 4000 K – zimna biała
Napięcie wejściowe:	5 V ..... / 1 A
Akumulator:	litowy 3,7 V ....., 2600 mAh
Klasa zabezpieczenia:	IP44 – ochrona przed ciałami stałymi większymi niż 1 mm, ochrona przed wilgocią; ochrona przed bryzgami wody ze wszystkich stron
Dystrybutor: (nie adres serwisu)	GREND S GmbH Stahlwiete 23 22761 Hamburg, Niemcy

Nasze produkty są stale rozwijane i usprawniane.  
Z tego powodu możliwe są różnice w wyglądzie i zmiany techniczne.

# Deklaracja zgodności

---

Firma GREENDS GmbH oświadcza niniejszym, że lampy LG 2400/LG2400-1/LG2401 są zgodne z dyrektywami 2014/30/UE i 2011/65/UE.

Niniejsza deklaracja traci swoją ważność przy samowolnej zmianie wprowadzonej w urządzeniu bez uzgodnienia z producentem.

Hamburg, luty 2024 r.  
GREENDS GmbH



## Gwarancja

---

Firma GREENDS GmbH gwarantuje przez 2 lata od daty zakupu bezpłatne usuwanie usterek z tytułu usterek materiałowych lub produkcyjnych w drodze naprawy lub wymiany.

W przypadku korzystania z gwarancji prosimy o zwrócenie sprzedawcy artykułu wraz z dowodem zakupu (podając również powód reklamacji).

## Utylizacja

---

### Utylizacja opakowania



Opakowanie należy utylizować zgodnie z zasadami segregacji odpadów. Tektura i karton powinny trafić do pojemnika na papier, folia do pojemnika na surowce wtórne.

### Utylizacja produktu

Produkt należy utylizować zgodnie z przepisami obowiązującymi w danym kraju.



#### **Urządzeń nie wolno wyrzucać razem ze zwykłymi odpadami domowymi**

Po zakończeniu okresu użytkowania produkt należy przekazać do odpowiedniej utylizacji. Surowce wtórne znajdujące się w urządzeniu zostaną przekazane do recyklingu, co zmniejszy zanieczyszczenie środowiska. Zużyte urządzenie należy oddać do punktu zbiórki odpadów elektrycznych lub do punktu zbiórki surowców wtórnych.

Więcej informacji można uzyskać od lokalnego zakładu utylizacji lub administracji gminy.





### **Baterii i akumulatorów nie wolno wyrzucać razem z odpadami domowymi**

Wszystkie baterie i akumulatory należy oddawać do punktu zbiórki w gminie, dzielnicy lub sklepie. W ten sposób baterie i akumulatory mogą trafić do ekologicznej utylizacji.

#### **Uwaga:**

to urządzenie zawiera baterię, która ze względów bezpieczeństwa jest zamontowana na stałe i nie można jej wyjąć bez zniszczenia obudowy. Nieprawidłowy demontaż powoduje zagrożenie bezpieczeństwa. Dlatego urządzenie należy oddać do miejsca zbiórki bez otwierania oraz zutylizować je wraz z baterią we właściwy sposób.

Informacje na temat punktów zbiórki przyjmujących bezpłatnie zużyte urządzenia można uzyskać w urzędzie gminy lub miasta.

